

POLITICA DE CONTINUIDAD INSPIRADA EN LOS PRINCIPIOS DEL MOVIMIENTO

LA O.C.D.E. APLAUDE LA DECISION DE ESPAÑA DE PROSEGUIR UNA POLITICA DE EXPANSION EUROPEA

Las condiciones son particularmente favorables para una rápida politica de desarrollo económico El Gobierno español ha dado una orientación nueva a su política desde que adoptó el programa de estabilización

PARIS (Crónica del día) El Consejo de la O.C.D.E. (Organización de Cooperación y Desarrollo Económico) publicó ayer, viernes, 18 de julio, su memoriam anual relativo a España...

LOS CAMBIOS EN EL GABINETE DE FRANCO SIGNIFICAN AUMENTAR LAS RELACIONES CON OCCIDENTE

Se acentúa la democracia orgánica en España

Washington, 12.—Los funcionarios norteamericanos dicen que los cambios introducidos por el Generalísimo Franco en su Gobierno, indican una acentuación de mayores relaciones con Occidente.

"Se espera mucho de Fraga Iribarne", dice "Times" de Londres

Londres, 13.—Bajo el título de "Un español que puede dar entrada a la luz", el correspondiente en Madrid del "Times" dice que se espera mucho del nuevo ministro español de Información y Turismo...

TERMINO BRILLANTEMENTE LA «OPERACION GERONA»

Intervinieron unos 12.000 hombres con toda clase de elementos



Una estampa del supuesto táctico que, bajo la denominación de "Operación Gerona", se desarrolló por doce mil hombres de la IV Región Militar en las zonas del Ampurdán, Bellver y Tremp.

consta de una introducción, cuatro capítulos y un anexo estadístico en las que se pasa revista a la situación económica actual de España en sus diversos aspectos...

En febrero de 1962, el Gobierno español pidió la apertura de negociaciones encaminadas a asociar a España a la Comunidad Económica Europea...

En sus conclusiones y recomendaciones, la O.C.D.E. afirma que la decisión tomada por las autoridades españolas de proseguir la política de expansión durante el año en curso, parece, pues, bien fundada.

Un cierto grado de protección, según la O.C.D.E., será probablemente necesario para algunas industrias, cuyo desarrollo conviene fomentar.

Las condiciones económicas, tanto desde el punto de vista interior como exterior, son particularmente favorables para emprender una política de desarrollo económico rápido en España.

La O.C.D.E., espera que los trabajos de planificación a largo plazo se presenten próximamente.

IMPORTANTES CAMBIOS EN EL GABINETE INGLES

Dimite el canciller del Exchequer, Selwyn Lloyd Se crea oficialmente el cargo de viceprimer ministro

Londres, 13.—El primer ministro Harold MacMillan ha anunciado esta noche la reorganización de la Administración Central británica...

Ha sido aceptada la dimisión del canciller del Exchequer, Selwyn Lloyd, que es sustituido por el hasta ahora secretario de colonias, Reginald Maudling.

R. A. Butler, ministro del Interior, cesa en este cargo y es nombrado para desempeñar un puesto de nueva creación, el de primer secretario de Estado.

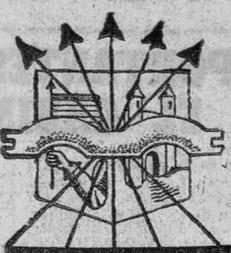
Peter Thorpeychoff, actualmente ministro de Aviación, ha sido nombrado ministro de Defensa, cargo en el que reemplaza a Harold Watkinson.

Sir David Eccles, ministro de Educación, abandona este cargo, siendo sustituido por sir Edward Boyle, secretario financiero para el Tesoro.

El doctor Charles Hill dimite como ministro de la Vivienda y A...

No habrá televisión mundial con la figura del Papa

Ciudad del Vaticano, 13.—Las autoridades del Vaticano han desmentido hoy oficialmente la noticia aparecida en un periódico romano según la cual el Papa había aceptado una invitación para aparecer en un programa de televisión que habría después de ser retransmitido por medio del satélite "Telstar".—Efe.



Imperio

Año XXVII. N.º 3.120, Zamora, sábado 14 de julio 1962. Teléfonos: Dirección 1576. Admón. 1570. Precio: 1,50 Pts.

Misa por los caídos de la División Azul



MADRID.—Personalidades que presidieron la misa celebrada por los caídos de la División Azul, celebrada en el Paseo de Moreto. Entre ellos, Demetrio Castro Villacañas, secretario general de Prensa, y Carlos Pinilla. — (Foto Cifra Gráfica.)

Una de las facetas más importantes: poner en marcha el Plan de Desarrollo Económico de la nación.

El Gobierno continuará dedicando la mayor atención a los problemas del campo.

El Gabinete reafirma su vocación europea.

Se ofrecerán los claros horizontes de unidad, libertad y grandeza que alumbró el 18 de Julio.

Se pondrá la debida atención a los estados de la opinión pública.

Se perfeccionarán los instrumentos de conciliación y jurisdicción laboral.

España será una empresa de limpias ambiciones colectivas.

Nuevos horizontes a la juventud de especialización profesional.

(REFERENCIA EN PAGINA SEGUNDA.)

CREACION DEL BANCO DE CREDITO AGRICOLA

Don Joaquín Rodríguez de Cortázar y Pastor, embajador de España en Caracas

La Concentración parcelaria en Hornillos, declarada de utilidad pública

Referencia de los demás asuntos tratados en el Consejo de Ministros celebrado el día de ayer bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado.

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

Decreto por el que establece un Instituto Nacional de Enseñanza Media en Santa Isabel de Fernando Poo.

Expedientes de autorización de inversiones de capital extranjero; Expedientes de planes provinciales.

ASUNTOS EXTERIORES

Informe general sobre política exterior. Informe sobre el acta final de la Comisión Mixta Comercial Hispano-Francesa.

Decreto por el que se designa nuevo embajador de España en

JUSTICIA

Decreto por el que se nombra presidente de la Audiencia Territorial de Toledo a don Carlos de Lara Guerrero, magistrado de término.

Decretos de personal y combinación judicial. Expedientes de nacionalidad, indulto y libertad condicional.

EJERCITO

Decreto por el que se concede la Gran Cruz blanca del Mérito Militar al teniente general don Antonio Barroso y Sánchez-Guerra.

Decreto por el que se dispone quede a las órdenes del Ministro del Ejército el teniente general don Antonio Barroso y Sánchez-Guerra.

MARINA

Decreto por el que se concede la Gran Cruz del Mérito Naval al

UNA VERDAD COMO UN PUÑO

JORNALES EN EL CAMPO

Problema difícil este de los jornales campesinos. Se ha debatido mucho a lo largo de los últimos años. Por estas épocas está en plena actualidad. En muchos sitios faltan brazos en el campo por la emigración hacia las ciudades.

La justicia social ha de basarse no solamente en las relaciones obrero-empleado, sino en un detallado estudio de los distintos sectores, el agrícola y el industrial.

Hay que otorgar al trabajador campesino la categoría de obrero de todo el año, no de unos meses. A ello tiende la disposición que en estos momentos está siendo perfilada.

El Vicepresidente del Gobierno ocupará el lugar en el que se sentaba el Ministro de Asuntos Exteriores



El «Juan Sebastián Elcano», en Marín

MARIN.—Llegada del buque-escuela "Juan Sebastián Elcano" a Marín con los guardiamarinas de las promociones 49 del Cuerpo General, 25 de Infantería de Marina, 15 de Máquinas y 39 de Intendencia. — (Foto Cifra.)

HOY, SESION DE LAS CORTES

El Vicepresidente del Gobierno ocupará el lugar en el que se sentaba el Ministro de Asuntos Exteriores

Madrid, 13.—El Presidente de las Cortes manifestó a los periodistas que todavía no estaba concretado el orden de intervención en la Plenaria de mañana.

Depósito legal: ZA. N.º 2 1958

PRIMERA REUNION DEL NUEVO CONSEJO DE MINISTROS

POLITICA DE CONTINUIDAD INSPIRADA EN LOS PRINCIPIOS DEL MOVIMIENTO

Madrid, 13. — En el día de hoy ha celebrado su primera reunión, bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado, el nuevo Consejo de Ministros. El Consejo examinó los grandes problemas nacionales y las realizaciones de etapas anteriores y consideró oportuno formular una declaración en la que se consignen sus propósitos para el nuevo período que ahora se inicia, dentro de la política de continuidad característica del Régimen e inspirada en los Principios del Movimiento Nacional.

Una de las más importantes tareas a que el Gobierno ha de consagrarse es la de poner en marcha el plan de desarrollo económico de la nación, que ha de impulsar el crecimiento acelerado de nuestra economía, siguiendo las directrices del decreto-ley de 21 de julio de 1959, cuyos resultados están a la vista. Alcanzada la estabilidad monetaria y contando ya con sustanciales reservas, se han establecido unas bases firmes de partida para el desarrollo de planes más amplios, de los que viene adelantándose aquello que es básico para la obra futura, con las actividades de nuestros empresarios y trabajadores, que sabrán poner a contribución su sentido de responsabilidad y su capacidad creadora. Dentro del plan ocuparán lugares preferentes el esfuerzo exportador, la industrialización, la mejora y coordinación de los transportes y la política hidráulica. El plan de desarrollo vendrá a encauzar, con arreglo a técnicas mundialmente contrastadas, el proceso de expansión de nuestra economía dentro de la estabilidad, y sus beneficios alcanzarán a todos los españoles y multiplicarán las oportunidades de empleo y de mejora social.

Al compás del desarrollo de nuestra economía, el Gobierno dedicará la atención debida al progreso y al bienestar social dentro de las directrices de la doctrina social de la Iglesia, actualizadas por la magna encíclica «Mater et Magistra», de S. S. el Papa Juan XXIII. En particular seguirá exaltando las relaciones humanas dentro de las empresas y perfeccionando los instrumentos de conciliación y de jurisdicción laboral, haciendo a los trabajadores partícipes de la buena marcha de aquéllas, cuyos beneficios deberán distribuirse con plena conciencia de justicia social. El Gobierno y la Administración darán el debido ejemplo de austeridad y de sentido social.

El Gobierno continuará dedicando la mayor atención a los problemas del campo, acelerará el ritmo de las reformas estructurales agrarias y mejorará las condiciones más favorables para la competencia en los mercados y el aumento de sus rendimientos y bienestar; intensificará la política de riegos, colonización y repoblación forestal; la política ganadera; la promoción de industrias adecuadas; el fomento de cooperativas y de empresas agrícolas familiares, a las que se procurará elevar al mejor nivel técnico, por medio de la investigación agraria, a la vez que se reforzarán las medidas que conduzcan al mejoramiento de las condiciones económicas, sociales y educativas (ne eleven el nivel de la vida rural, dando mayor impulso a los planes provinciales de obras y servicios de interés local, de acuerdo con los planes generales.

El Plan Nacional de la Vivienda seguirá desarrollándose en la forma prevista, hasta cubrir todas las necesidades nacidas del crecimiento de la población y del traslado de ésta a zonas urbanas, que es consecuencia de la industrialización.

La formación moral e intelectual de todos los españoles constituye compromiso de honor para el Gobierno, que se

propone la extensión de la cultura, el perfeccionamiento de las actividades docentes en todos sus grados, y con el ahustimiento de la Universidad en su ordenación y posibilidades, el refuerzo y fomento de la investigación, dentro de una política científica, que llevará adelante por lo que significa en sí misma y por su proyección en los planes de fomento económico. Ofrecerá a nuestras juventudes, nuevos horizontes de especialización profesional y continuará la intensificación de los medios que aseguren la igualdad de oportunidades a todos los españoles, a la sola medida de su capacidad.

En el orden militar, el Gobierno se propone continuar a labor de modernización de nuestras fuerzas armadas para la sumisión de defensa nacional y en relación con nuestra cooperación a la defensa del mundo libre, así como al mantenimiento de la paz y de la seguridad interna contra todo proyecto exterior de subversión. Para ello, establecerá una mejor y completa coordinación en la organización, equipo, preparación e instrucción de las mismas, asegurando la acción conjunta de las de Tierra, Mar y Aire, a cuyo fin obedecerá no de los cometidos asignados al vicepresidente del Consejo y jefe del Alto Estado Mayor.

El Gobierno promoverá la colaboración de los españoles en las tareas públicas a través de los canales de representación orgánica. En este sentido estimulará el constante perfeccionamiento de las estructuras de la Organización Sindical, como aportación a las tareas comunes, en su triple aspecto de defensa de los intereses profesionales compatibles con el bien común, de instrumento de colaboración para la ordenación económica y social del país y de vía de participación política de toda la población activa española.

Dentro de los principios del estado de derecho en que España está constituida, se perfeccionarán la organización y procedimientos de la justicia, principio éste que ha de regular todas las actividades de la sociedad y del Estado. Asimismo, el Gobierno pondrá la debida atención en los estados de la opinión pública y sus il-

citadas manifestaciones a través del diálogo y la actividad informativa.

En política exterior, España, fiel a su tradición, seguirá dedicando a sus esfuerzos al servicio de la paz, primer objetivo de toda política cristiana. El Gobierno reafirma su vocación europea y está dispuesto a participar cada vez más activamente en el proceso de cooperación económica y de cohesión política que se está produciendo. Tiene igualmente conciencia del desafío que en todos los órdenes ha sido lanzado contra el mundo libre, y estima que España sirve eficazmente a la empresa de hacer frente a través de su relación fraternal con Portugal, su penetración con la gran familia hispánica, su entendimiento con los Estados Unidos y su invariable amistad con los países árabes.

El nuevo Gobierno ofrece a la realidad cordial de España y su hospitalidad a todos aquellos que quieran conocerla. El clima de paz y optimismo de nuestra Patria se ofrece como la mejor prueba del desarrollo de un estilo de convivencia digno de hombres libres, conseguido por la virtualidad de nuestros principios políticos, que se irán desarrollando hasta su mayor amplitud, con decisión de permanencia; en la seguridad de que, en ellos, se encuentra el hallazgo de un camino cierto y definitivo, originalmente español y fundamentalmente cristiano, capaz de servir como experiencia ejemplar y de ofrecer a los españoles los claros horizontes de unidad, libertad y grandeza que alcanzó el 13 de Julio. En esta creencia, no aceptará nada que signifique retroceso, sino que pondrá todos los medios que sean precisos para que, cada una de sus decisiones, sea válida y como realidad presente y como pieza de un futuro mejor para todos los españoles.

En esta empresa, de limpias ambiciones, colectivas, el régimen nacido del sacrificio y entusiasmo de una heroica y militante generación juvenil, convoca a las actuales juventudes, de cuyo impulso y preparación espera las más generosas y honradas aportaciones humanas y el más eficaz enlace de las sucesivas generaciones en la obra ilusionada del resurgimiento del pueblo español.

Consejo de Ministros

(Viene de la página primera)

almirante don Felipe de Abárzuza y Oliva.

Decreto por el que se dispone que el almirante don Felipe de Abárzuza y Oliva quede a las órdenes del Ministro de Marina.

Decreto por el que se nombra jefe de la Agrupación Naval del Mediterráneo al contralmirante don Alvaro Gutiérrez Vieito.

Decreto por el que se nombra jefe de la Agrupación Naval de Instrucción de Cartagena al contralmirante don Antonio Blanco García.

Decreto por el que se dispone el pase a la situación prevista en el último párrafo del artículo noveno de la Ley de 20 de diciembre de 1952, del contralmirante don Manuel Antón Rozas.

Decreto por el que se asciende al empleo de contralmirante al capitán de navío don Carlos Pardo Delgado.

HACIENDA

Decreto-ley sobre creación y organización del Banco de Crédito Agrícola.

Decreto-ley sobre nacionalización y organización del Banco de Crédito Local.

Decreto-ley sobre nacionalización y organización del Banco Hipotecario de España.

Decreto-ley por el que se establecen reducciones del Derechos Fiscal a la importación de determinadas mercancías sometidas a comercio de Estado, realizada por la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes.

Decreto por el que se modifican los derechos fiscales a la importación, como consecuencia de la prórroga de la suspensión temporal de la aplicación al plomo, del impuesto sobre la fundición, del general sobre el gasto.

Decreto por el que se autoriza al Ministerio de Hacienda para prescindir del trámite de concurso en la adquisición de una parcela de terreno, radicada en Cangas de Onís (Oviedo), con destino a completar la superficie de terreno necesaria, para las instalaciones del campo de prácticas agrícolas del Centro de Enseñanza Media y Profesional existente en dicha localidad.

Decreto por el que se nombra presidente del Banco de Crédito Industrial a don Joaquín Planell Riera.

GOBERNACION

Información sobre asuntos del Departamento.

Decreto sobre adquisición de equipos para el desarrollo del Plan Telex Nacional, incluida la Red Telex Interministerial y de grandes unidades administrativas y de automatización del servicio telegráfico.

Acuerdo sobre ingreso en la Orden Civil de Beneficencia.

Imposición de sanción pecuniaria por contravenir las disposicio-

nes para evitar epidemias y contagios colectivos.

OBRAS PUBLICAS

Decreto por el que se nombran consejeros del Consejo de Administración de la Red Nacional de los Ferrocarriles Españoles.

Decretos sobre materias de la competencia del Departamento (ferrocarriles y puertos).

EDUCACION NACIONAL

Información sobre asuntos del Departamento.

TRABAJO

Información sobre asuntos del Departamento.

INDUSTRIA

Modificación del régimen de precios de las piritas.

Expedientes de franquicia arancelaria de la Junta de Energía Nuclear.

AGRICULTURA

Decreto por el que se declara la utilidad pública, necesidad y urgencia de la ocupación, a efectos de su repoblación forestal, de la finca "Malcasadillo", sita en el término municipal de Helechos de los Montes (Badajoz).

Decreto por el que se declara la utilidad pública, necesidad y urgencia de la ocupación, a efectos de su repoblación forestal, de la finca denominada "Casilla de Juvardos y Puerto de Jabardillo", o "Campos Verdes", sita en el término municipal de Espiel (Córdoba).

Decretos por los que se declaran de utilidad pública las concentraciones parcelarias de las zonas de Hortillos (Valladolid), Jemenuño (Segovia), Zuazo de Cerrato (Palencia), Itraneta, Echeverri y Aldava-Orderis (Navarra).

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO

Informe sobre la pasada Feria Sindical del Campo.

Informe sobre Conventos Sindicales Colectivos.

Informe sobre el Convento Sindical Colectivo de las minas de Piritas.

Informe sobre la reunión de dirigentes sindicales.

AIRE

Información sobre asuntos del Departamento.

Decreto por el que se concede la Gran Cruz de la Orden del Mérito Aeronáutico, con distintivo blanco, al teniente general del Ejército del Aire, don José Rodríguez y Díaz de Lecea.

Decreto de adquisición de material y ejecución de obras.

Expedientes sobre ejecución de obras y franquicias arancelarias.

COMERCIO

Decretos de modificación arancelaria.

Decretos de admisión temporal.

Informes sobre situación de abas-

IMPORTANTES CAMBIOS EN EL GABINETE INGLÉS

(Viene de la página primera)

John Boyd - Carpenter, ministro de Previsión Social, ingresa en el Gabinete como secretario jefe del Tesoro, ocupando la vacante dejada por Henry Brooke al ser nombrado éste para ocupar la Secretaría del Interior.

Anthony Noble es designado secretario de Estado para Escocia en sustitución de John MacLay que ha dimitido.

R. A. Butler actuará como vicesecretario de Estado, siendo esta la primera vez que se nombra este cargo oficialmente. Conserva sus responsabilidades como encargado de Asuntos Africanos y continuará presidiendo el grupo ministerial que supervisa las negociaciones para el ingreso de Gran Bretaña en el Mercado Común.

El primer ministro, MacMillan ha concedido diversos honores por servicios prestados, tanto a las personalidades que abandonan el Gabinete como a los que siguen en sus puestos.

El vizconde Kilmauir es nombrado conde y lord Mills, vizconde. Sir David Eccles y sir Reginald Manningham - Buller son creados barones; Lloyd y Watkinson son designados «compañeros de honor», distinción real, pero sin nobleza.

El Gobierno ha declarado oficialmente que la sustitución de Selwyn Lloyd como canciller de Exchequer, no implica ningún cambio en la política económica y financiera.—Efe.

EL GABINETE QUEDA CONSTITUIDO ASI

Primer ministro y primer lord del Tesoro: Harold MacMillan.

Primer secretario de Estado (viceprimer ministro), jefe de la Oficina Central para Asuntos Africanos y presidente del Grupo Ministerial para las negociaciones con el Mercado Común: R. A. Butler.

Secretario del Interior: Henri Brooke.

Lord canceller: Sir Reginald Manningham-Buller.

Canciller del Exchequer: Reginald Maudling.

Secretario del Foreign Office: Lord Home.

Secretario jefe del Tesoro, John Boyd-Carpenter.

Secretario de Estado para Escocia: Anthony Noble.

Secretario de Colonias y de las Relaciones con la Commonwealth: Duncan Sandys.

Canciller del Ducado de Lancaster (y presidente del partido conservador): Ian Macleod.

Ministro de Defensa: Peter Thorneycroft.

Ministro de Educación: Sir Edward Boyle.

Ministro de Aviación, vacante.

Ministro sin cartera: Williams Deedes.

Ministro de Trabajo: John Hare.

Lord del Sello Privado: Edward Heath.

Ministro de la Vivienda, Administración Local y para Asuntos de Gales: Sir Keith Joseph.

Ministro de Transportes: Ernest Marples.

Ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación: Christopher Soames.

Presidente del «Board of Trade» (Ministerio de Comercio): P. J. Eroll.

Ministro de Sanidad: Enoch Powell.—Efe.

INFORMACION Y TURISMO

Información sobre asuntos del Departamento.

VIVIENDA

Información sobre asuntos del Departamento.

Expediente relativo al cambio de adscripción de bienes en el polígono uno de Badalona.

EL NUEVO EMBAJADOR EN CARACAS

Don Joaquín Rodríguez de Cortázar y Pastor, nuevo Embajador de España en Caracas, ingresó en la carrera diplomática en 1929, después de haberse doctorado en Derecho por la Universidad de Madrid y de haber cursado estudios en el Instituto Diplomático de la capital de España, en la Academia de Derecho Internacional de La Haya y en la Escuela de Ciencias Políticas de París.

Destinado, entonces a la Secretaría General de Asuntos Exteriores desempeñó interinamente, en la misma, la jefatura de la sección de prensa, prestó después sus servicios en la Embajada en Londres, en la Delegación en El Cairo, en la Embajada en París y en los consulados en Sidí-Abbes y El Havre.

Al iniciarse la Guerra de Liberación se incorporó a la zona nacional, donde fue designado para formar parte de varias misiones en el extranjero.

En 1939 pasa a la Embajada en Washington, donde durante la segunda guerra mundial queda encargado de acuerdo con el Gobierno de los Estados Unidos, de la protección de los diplomáticos japoneses internados en Norteamérica.

En 1945 es nombrado Encargado de Negocios en Panamá y más tarde ocupa el mismo puesto en Caracas.

Trasladado al Ministerio en 1959, ascendió a Ministro Plenipotenciario y es designado miembro de la Misión Extraordinaria española que asistió a los actos de la toma de posesión del actual presidente de Venezuela, señor Betancourt. El 10 de julio de ese mismo año es nombrado Embajador de España en La Paz, cargo que venía desempeñando en la actualidad.

Durante sus gestiones en Bolivia y por iniciativa del Gobierno español, el Congreso extraordinario de dicho país reformó la constitución política del Estado para permitir establecer acuerdos de doble nacionalidad para los españoles e hispanoamericanos. En consecuencia un convenio en este sentido fue firmado en La Paz por el señor Rodríguez de Cortázar el 12 de octubre de 1961.

Clausura de curso en la Granja-Escuela de la Sección Femenina

Participaron en él treinta y ocho alumnas de segundo curso de Magisterio



Ayer fue clausurado el curso de instructoras elementales, de Hogar y Juventudes, que se ha venido celebrando en la Granja-Escuela de la Sección Femenina de la dirección de la Jefe de curso, señora María Antonia Román Mateos.

Han asistido a dicho curso treinta y ocho alumnas de segundo curso de Magisterio en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

El acto de clausura fue presidido por la delegada provincial, señora Angelina Cisneros, a la que acompañaban la secretaria provincial y mandos de la Delegación.

A mediados de agosto se celebrará un nuevo curso para alumnas de la misma Escuela del Magisterio. Este se desarrollará probablemente en la Granja Florentina, también en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

El acto de clausura fue presidido por la delegada provincial, señora Angelina Cisneros, a la que acompañaban la secretaria provincial y mandos de la Delegación.

A mediados de agosto se celebrará un nuevo curso para alumnas de la misma Escuela del Magisterio. Este se desarrollará probablemente en la Granja Florentina, también en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

El acto de clausura fue presidido por la delegada provincial, señora Angelina Cisneros, a la que acompañaban la secretaria provincial y mandos de la Delegación.

A mediados de agosto se celebrará un nuevo curso para alumnas de la misma Escuela del Magisterio. Este se desarrollará probablemente en la Granja Florentina, también en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

El acto de clausura fue presidido por la delegada provincial, señora Angelina Cisneros, a la que acompañaban la secretaria provincial y mandos de la Delegación.

A mediados de agosto se celebrará un nuevo curso para alumnas de la misma Escuela del Magisterio. Este se desarrollará probablemente en la Granja Florentina, también en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

El acto de clausura fue presidido por la delegada provincial, señora Angelina Cisneros, a la que acompañaban la secretaria provincial y mandos de la Delegación.

A mediados de agosto se celebrará un nuevo curso para alumnas de la misma Escuela del Magisterio. Este se desarrollará probablemente en la Granja Florentina, también en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

El acto de clausura fue presidido por la delegada provincial, señora Angelina Cisneros, a la que acompañaban la secretaria provincial y mandos de la Delegación.

A mediados de agosto se celebrará un nuevo curso para alumnas de la misma Escuela del Magisterio. Este se desarrollará probablemente en la Granja Florentina, también en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

El acto de clausura fue presidido por la delegada provincial, señora Angelina Cisneros, a la que acompañaban la secretaria provincial y mandos de la Delegación.

A mediados de agosto se celebrará un nuevo curso para alumnas de la misma Escuela del Magisterio. Este se desarrollará probablemente en la Granja Florentina, también en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

El acto de clausura fue presidido por la delegada provincial, señora Angelina Cisneros, a la que acompañaban la secretaria provincial y mandos de la Delegación.

A mediados de agosto se celebrará un nuevo curso para alumnas de la misma Escuela del Magisterio. Este se desarrollará probablemente en la Granja Florentina, también en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

El acto de clausura fue presidido por la delegada provincial, señora Angelina Cisneros, a la que acompañaban la secretaria provincial y mandos de la Delegación.

A mediados de agosto se celebrará un nuevo curso para alumnas de la misma Escuela del Magisterio. Este se desarrollará probablemente en la Granja Florentina, también en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

El acto de clausura fue presidido por la delegada provincial, señora Angelina Cisneros, a la que acompañaban la secretaria provincial y mandos de la Delegación.

A mediados de agosto se celebrará un nuevo curso para alumnas de la misma Escuela del Magisterio. Este se desarrollará probablemente en la Granja Florentina, también en régimen de internado. Un competente profesorado ha explicado lecciones de religión, educación física, labores, actividades escolares, etc.

La Voz del Sahara

Todos los domingos, a las doce en punto de la noche, «LA VOZ DE MADRID» transmite su programa «LA VOZ DEL SAHARA». Hasta las calientes dunas del desierto español, domingo tras domingo llegan las ondas radiales de la Red de Emisoras del Movimiento para llevar música, salud y un trozo viviente de España a nuestros compatriotas de aquellas provincias transmediterráneas. Maruja Callaved e Isidoro Fernández son los locutores que conducen esta emisión, de la que constantemente se reciben controles, cada vez más numerosos, de los españoles que viven lejos de la Península. Es un nuevo éxito de la Cadena R.E.M.

La actualidad saucana

CON GRAN SORPRESA LEI «LA BOLA» TODO NUESTRO GOZO...! Ha quedado constituida la Hermandad de Excombatientes

Crónica de AMANDO CALVO LEDESMA

Con gran sorpresa lei «La Bola» del pasado sábado. Y digo que la lei con gran sorpresa, no por su repartición, que esperaba, sino por su contenido.

Es cierto, Aniceto, que durante algunas semanas he careteado con mis mal pergeñadas crónicas por toda la página saucana, en ausencia de tu firma. Es también cierto que durante algunas semanas me he constituido en pilar único o casi único, echando voluntariamente sobre mis débiles espaldas el peso de esta semanal publicación. Pero en modo alguno es cierto —y nada de modestia— que deba ser yo —llamado a recoger los frutos de la página, si los hubiere— cosa que no dudo— en el presente o en el futuro.

Esta página fue creada por tu «Veloz» y fecunda pluma, fue creada por tu agíl y gran imaginación y, por consiguiente, a ti te corresponden —hoy o mañana— los laureles; tú eres el acreedor de la gratitud de todos los saucanos. Y, como uno de ellos, cuenta con la mía.

El sábado por la noche convocado de nuevo «Cele», en el Ayuntamiento, a los industriales directamente interesados en la organización del espectáculo taurigo benéfico para el día de Santiago.

Asistieron pocos y, por añadidura, estuvieron mal avenidos, por lo que al final de la reunión pudimos exclamar: ¡Todo nuestro gozo...!

El domingo, a las cinco de la tarde, dio comienzo en la iglesia de San Juan la novena en honor de la Virgen del Carmen.

El público «va entrando» por estos programas, que al principio resultaban un tanto cansados.

El domingo, a las cinco de la tarde, dio comienzo en la iglesia de San Juan la novena en honor de la Virgen del Carmen.

El público «va entrando» por estos programas, que al principio resultaban un tanto cansados.

El domingo, a las cinco de la tarde, dio comienzo en la iglesia de San Juan la novena en honor de la Virgen del Carmen.

El público «va entrando» por estos programas, que al principio resultaban un tanto cansados.

El domingo, a las cinco de la tarde, dio comienzo en la iglesia de San Juan la novena en honor de la Virgen del Carmen.

El público «va entrando» por estos programas, que al principio resultaban un tanto cansados.



CRUCE SIEMPRE POR LOS PASOS SEÑALADOS

En plena Mancha...

BOTADURA EN CUENCA, DE UN BARCO

Cuenca, 13.—Un barco ha sido botado en plena Mancha. El aumento del embalse del pantano de Alarcón había creado serias dificultades a diversos términos municipales en lo que se refiere a las comunicaciones. Para resolver este problema se procederá a la construcción de un pontón y hoy a la botadura de un barco.

Este lleva por nombre «Bienvenida» y ha sido construido en los astilleros de Sevilla. Tiene veinte metros de eslora, cinco de manga y dos y medio de puntal. La señora Carmen Lucas, delegada provincial de la Sección Femenina, actuó de madrina en la ceremonia y rompió contra el casco la tradicional botella de champán. El «Bienvenida» constituye un motivo más de atracción turística para la ruta de los pantanos españoles.

Asistieron a la ceremonia el Gobernador Civil, Delegado del Gobierno en la Confederación Hidrográfica de S. Júcar, técnicos y autoridades provinciales.—Cifra.

# LA AGRICULTURA, MAXIMO OBSTACULO DE GRAN BRETANA PARA SU INGRESO EN EL MERCADO COMUN

## I.-Difícilmente se llegará a un acuerdo sobre trigo canadiense sin tener en cuenta las pretensiones de Estados Unidos y Argentina

Tras laboriosas reuniones de los ministros representantes de las naciones que integran el Mercado Común para llegar a un acuerdo en su política agraria, se reanudarán las destinadas a la unión de Gran Bretaña. En estas reuniones el principal escollo es también la agricultura y dentro de ella los principales puntos de fricción son: la amplitud del período transitorio; las exportaciones británicas del Commonwealth y la financiación de los diversos fondos agrícolas previstos.

Después de mes y medio de reuniones, aunque se ha avanzado en varios aspectos, continúan las diferencias en las materias clave.

En vista de que no se llega a un acuerdo, Gran Bretaña ha aprobado una vez más, para el año en curso, su política de subvenciones a la agricultura, política que se recoge en la última parte del trabajo.

Eclipsadas por la búsqueda de una política agrícola común, las conversaciones con Gran Bretaña, habían pasado a un segundo lugar y se iniciaron de nuevo a nivel de altos funcionarios. Los diarios recogen la noticia de que los ministros representantes de las naciones del Mercado Común y de Gran Bretaña iban dentro de unos días a abordar la cuestión crucial: la de la agricultura. Hasta entonces los «Seis» no querían, sin estar de acuerdo sobre su política agrícola común, hablar de ella.

«Vuestros fines agrícolas son los nuestros», declara el portavoz del Gobierno británico, señor Heath: «Agricultura equilibrada, vigorosa y próspera, mejora de la producción agrícola, nivel de vida equitativo para los cultivadores, salidas de colocación aseguradas, estabilidad razonable de los precios. Es sobre los métodos donde empezamos a divergir».

El que han adoptado los «Seis» en Bruselas, es genérica y en pocas palabras el siguiente: Han fijado de común acuerdo un precio garantizado. Un «prevelador», derecho de aduana móvil, hace pagar a los importadores un poco más de la diferencia entre este precio y el del mercado mundial, a fin de que los agricultores se beneficien de una ventaja. Si el precio del Mercado Mundial cae muy por debajo del precio garantizado, un

organismo surge como comprador y revende si los precios suben demasiado.

Los británicos también garantizan un precio. Para la campaña actual es el de 2,27 NF para el kilo de ganado en vivo; 3,50 NF el kilo de cerdo; 2,57 NF la docena de huevos; 0,49 NF el litro de leche; 35,48 NF el quintal de trigo. Este precio se revisa para cada nueva campaña a fin de otorgar a los cultivadores la seguridad de que su nivel de vida no descenderá. Hasta aquí nada incompatible entre los dos sistemas, aunque se tenga la impresión de que el precio garantizado de los europeos debe de basarse más sobre la inestabilidad del equilibrio de los mercados y el de los británicos sólo tiene en cuenta preocupaciones sociales y presupuestarias.

La diferencia mayor es que en Europa, la venta de los productos se hará a precios muy aproximados a los garantizados. En Gran Bretaña se realiza a un nivel más bajo, al de un precio de concurrencia entre los productos ingleses y los productos vendidos a la cotización mundial, presas desde todo del Commonwealth, pero también de Holanda, de Dinamarca e incluso Francia. Por ejemplo, según estudios de la Asamblea de los Presidentes de las Cámaras Agrícolas, durante el verano de 1959, con un precio garantizado para el trigo de 32,50 NF por quintal, la cotización en el mercado inglés era alrededor de 23 NF y su subvención llenaba la diferencia. A finales de campaña a causa del costo del almacenaje, el precio garantizado era de 46,50 NF y la cotización alrededor de 32,50.

La subvención que se denomina «Deficiency Payment», unas veces se fija según el peso vendido y otras según la superficie cultivada. Los organismos gubernamentales no se encargan de ningún almacenaje. Tal sistema supone una agricultura de dimensiones relativamente restringidas en relación con el conjunto de la economía. No podría convenir a Europa.

Tiene la ventaja de ofrecer a los consumidores una vida a buen precio. Los gastos alimenticios sólo cuentan en un 35 por 100 en los presupuestos de las familias británicas, frente a un 38 por 100 en Francia. Ha permitido a los agricultores británicos aumentar sus gastos en equipo y subir los salarios de sus obreros. Les aporta, sin embargo, más

seguridad que progreso y la disparidad entre la renta agrícola y la industrial se incrementa en Gran Bretaña al igual que en Europa.

Queda la cuestión más difícil: la del régimen de los productos procedentes del Commonwealth.

«Estoy convencido —dijo en cierta ocasión el señor Heath— que la discusión en común de nuestras ideas y de nuestras experiencias será fructífera». La experiencia de las negociaciones entre los «Seis» ha demostrado que se trata, en verdad, de una materia muy espinosa.

En la víspera de la iniciación de las negociaciones a nivel Ministerial, se reconoció por el diario «Times», que esta reunión en la que Christopher Soames, Ministro de Agricultura, habría de fijar la posición de la agricultura británica, marcaba una nueva y decisiva fase en la marcha lenta de las conversaciones.

Se reconocía que la política agrícola del Mercado Común no es una política total y completa; cubre algo más de la producción de la Comunidad y varias de las disposiciones prevén solamente un año o dos en adelante.

Se señalaban como problemas más espinosos: los relativos a la horticultura, el mantenimiento y salvaguardia de las rentas de los agricultores y la revisión anual de precios. Otro factor crucial es la amplitud del período transitorio, dentro del cual la agricultura británica debe de ser monizada dentro de la política agraria común. La sugerencia británica de monizarla dentro de la política agraria común, durante 12 ó 15 años a partir de su entrada en el Mercado Común, no ha sido admitida por los miembros de éste. Ellos han iniciado su política agrícola en julio de 1961 y piensan completarla, si todo marcha bien, en el año 1970.

Las últimas reuniones han puesto de manifiesto que no es tan fácil como parece encontrar el procedimiento adecuado. Las dificultades de redacción de la versión jurídica de la política agrícola en las cuatro lenguas de la Comunidad, han sido tales, que el texto final es casi incomprensible. La delegación inglesa tuvo que hacer su propia traducción del texto provisional francés.

Las disposiciones especiales de la política común, se han comprendido, sin embargo, bien, y en las reuniones precedentes se han cambiado valiosas ideas sobre procedimiento. En general, por parte británica se ha tratado de no olvidar las necesidades del Commonwealth, asumiendo que deben encontrar en Europa mercados equivalentes a sus exportaciones actuales a Gran Bretaña. La Comunidad, por su parte consciente de sus responsabilidades ha argumentado que difícilmente podría llegarse a un acuerdo sobre el trigo canadiense, sin tener en cuenta las pretensiones de los Estados Unidos y de Argentina.

**Mañana:**  
y II.—Los grandes países productores deben imponer sus productos con precios bajos.

## La reválida de cuarto y los «repetidores»

Por ANGEL LACALLE

Al alumno que en la convocatoria de junio o septiembre no consigue salvar este bacho, se le crea un problema pavoroso. Repetir el curso que tiene aprobado no se le ocurre a nadie. Puede, pendiente el examen de reválida, estudiar el quinto. Mala cosa. Teniendo en el «relo» de la reválida, no puede atender debidamente las nuevas materias, ahora más complicadas. El Ministerio ha autorizado exámenes de dicho quinto curso en la misma convocatoria pocos días después. De todas formas, son muy pocos los que hacen uso de esta concesión.

Es decir, el alumno pendiente de reválida, el «repetidor» —así se le llama—, ha de dedicar un nuevo curso sólo para preparar este examen. Y ocurre que en el Instituto o colegio donde estudia, por exceso de alumnado, no pueden admitirlo. Y, entonces, el muchacho queda en total desamparo. Desilusionado, con el resentimiento del fracaso. En las grandes ciudades hay academias dedicadas a la preparación de estos exámenes de reválida. Pero esto no es lo corriente.

Con este completo de fracaso, desplazado de sus compañeros, este pobre muchacho va de mal en peor. En lugar de ganar, pierde; en lugar de aprender, olvida lo sabido. Y como sin la reválida aprobada los cuatro cursos no tienen ningún valor, se encuentra a los quince o dieciséis años —la edad más crítica— totalmente desorientado, sin una esperanzador camino abierto.

Y se da el caso corriente de que muchos de estos repetidores no van a seguir otros estudios ni terminar el Bachillerato de los seis cursos. A esos alumnos se les podría eximir de estas pruebas de reválida. Bastaría un certificado del centro oficial donde constase la aprobación de dichos cuatro cursos.

Ni que decir tiene que este certificado debería exigirse o, por lo menos, considerarlo como preferente a quienes aspiran a ingresar en cualquier oficio o profesión. De esta manera disminuiría ese número fabuloso de examinados para conseguir ese modesto título de bachiller elemental.

Eso, si las cosas no se modifican, que pueden modificarse. Pues es deseable cordial de todos resolver de la mejor manera posible este problema acuciante. Hasta habría la supresión de la reválida de cuarto, quedando únicamente la de

sexto para quienes emprendan estudios de facultad, magisterio o escuelas especiales. Y ese certificado de aprobación de los cursos a los que aspiren a otras profesiones menos brillantes, en apariencia, que las universitarias, igualmente dignas y casi siempre más productivas.

Insisto en ese tremendo problema de los «repetidores», pobres muchachos fracasados, desplazados, disminuidos en la consideración de los demás. Yo los he visto esquivando el encuentro con sus profesores, como avergonzados. En muchos hace mella el más insignificante escepticismo, que es peor. Hay que evitar eso; hay que procurar infundir en los muchachos entusiasmo, optimismo, ánimo, esperanza. No pararse en seco sin demasiados elementos de juicio. Decirles: «¡no!» a cosas tiene sus peligros. A lo mejor, un suspendido desuella más adelante en cualquier rama del saber. A sabios ilustres, a escritores prestigiosos, los suspendieron en las materias en que más tarde brillarían. Claro que ello dice, muy poco en favor de quienes los juzgan, pues el genio —ese don que Dios prodiga muy de tarde en tarde— no surge en la edad adulta, sino que se advierte en la mocedad. Y aún antes.

¿Demasiados estudiantes de Bachillerato? ¿Y quién puede evitarlo? ¿Es un mal acaso?

Nuestra realidad —hay que reconocerlo— es que la vida española ha mejorado. Gente modesta, que no fueron nada, han conseguido con su esfuerzo, con su ingenio, con su iniciativa, mejorar de fortuna. Pues bien; esas gentes desean a todo trance lo mejor para sus hijos. Y como creen que los estudios suponen una mejora —que es, además, innegable necesidad en los tiempos que corremos— y sienten marcada simpatía por el Bachillerato, se vuelcan en institutos y colegios. Y hasta los que no logran esa mejora de fortuna, aprovechándose de esas generosas oportunidades que les brinda el Ministerio en forma de becas nada despreciables. Nada digamos de la honrada y sufrida clase media, que, para no romper una tradición secular, desea que sus hijos cursen los estudios que ellos cursaron y, si es posible, las profesiones que ellos ejercen.

## ANTE EL ANIVERSARIO DE UNA HISTORICA FECHA CUMBRE LEALTAD A UNA MISION

Uno de los crímenes nefandos que cometió la República fue, sin duda, la famosa «frustración» del Ejército hecha por Azaña. Porque, al fin, todas las barbaridades y salvadas llevadas a cabo por la revolución pudieran terminar algún día: aquel en que esta institución mestral de la Patria —que ya no del Estado— entendiese llegado el momento de intervenir. Si la misión del soldado es defender la nación de sus enemigos, no cabe duda que siendo la propia autoridad quien se prostituye, convirtiéndose de hecho en el más peligroso y eficaz adversario del orden y de la paz social, sin posible remedio.

A este propósito es verdaderamente aleccionador un acontecimiento histórico, recordado por José Antonio en su célebre «Carta a los militares de España»: «La mayor tristeza —decía él— en la historia reciente del Ejército ruso se escribió el día en que sus oficiales se presentaron, cada cual con un lacito rojo, a las autoridades revolucionarias. Poco después, cada oficial era mediatizado, al frente de sus tropas, por un «delegado político» comunista, y muchos, algo más tarde, pasados por las armas. Por aquella claudicación de los militares moscovitas, Rusia dejó de pertenecer a la civilización europea. ¿Queréis la misma suerte para España?»

Tan grave advertencia no pudo ser más oportuna en pleno fervor revolucionario —4 de mayo de 1936— desde la prisión de la Cárcel Modelo de Madrid... cuando el ensobrecido marxismo preparaba a ojos vistas el asalto al Poder para imponer su dictadura de clase. Recordemos de nuevo al Llopi de Munich, parte integrante e intrínseca dentro de la plana mayor del socialismo. Y es muy de considerar como un hombre completamente anodino, pero frío y calculador, se nos había convertido de la noche a la mañana en la primera figura de la República, mer-

ced al servicio prestado: precisamente el de destruir, en lo que pudo, los cuadros del Ejército. Resentimiento de fracasado en Academia militar, a la vez que ambicioso absolutista de poder y de mando. Un Bonaparte de vía estrecha. Hemos nombrado a Manuel Azaña.

En efecto; este personaje sombrío y malicioso, desconocido covachuelista, pudo y supo alfiarse pronto en la primera fila de la revolución, a favor de la vulgaridad parlamentaria y de sus audaces y espectaculares golpes oratorios. Suya es la frase «España ha dejado de ser católica», con la cual consideraba aquellas asambleas de Jacobinos justificadas las hogueras de mayo del 31, a más de otras medidas drásticas de persecución religiosa. El fue quien desde el Ministerio de la Guerra fue podando conscientemente la fortaleza del Ejército, humillado y escarnecido con medidas afrentosas y Benas de renegar, como la supresión de la Academia General de Zaragoza, el hacer valer los méritos masonicos para el mando y dar entrada al marxismo en los cuarteles para que la disciplina se desquebrajase. Precisamente esos mismos puntos que José Antonio señaló más tarde en su escrito como debilidad y error fatales para el pueblo ruso, escándalo vergonzoso de la actual civilización.

Sólo a Dios y a la lealtad de los mejores debemos el que no se llegase a consumar la ruina, pues de lo que Azaña consideró cenizas surgió en todo su vigor el milagro de la victoria, fruto de la fidelidad a un juramento muy por encima de pasiones y rencores. Y fue ahora el propio pueblo español quien, formando bajo la solera guardada en los cuarteles de banderas, presentó batalla a la revolución.

## IMPERIO

## BATALLAS DE LA PAZ EL CRECIMIENTO NACIONAL

La transformación de España es un proyecto de grandes dimensiones, ni siquiera sencillo de concebir, por su complejidad y su enorme ámbito. Pero esta transformación total tiene su finalidad y su método en pequeñas y múltiples realidades del país, en constantes y perfectas incitaciones que, integradas, dan la idea exacta de lo que es un gran pueblo. Cuando hablamos del desarrollo nacional la expresión queda un poco en el aire, como si se tratase, no más, de una figura retórica. Pero este desarrollo nacional no es otra cosa que disponer de buenas carreteras, caminar por calles limpias, vestir a nuestros hijos con decoro, encontrar hielo y sifón en los pueblos más apartados, presentar buenas representaciones teatrales, buenas competiciones deportivas, buen cine, tener calefacción y ventiladores, ascensores y cantantes de ópera y de jazz, motocicletas, talleres de reparación, gasolineras, hospitales, aparatos de radio... Cuando todas estas cosas, tan corrientes, están ahí, sin necesidad de que lo advertamos y lo comentemos, es que nos encontramos en una sociedad desarrollada.

Si comparamos la España actual, incluso en sus rincones menos favorecidos, con la que correspondió a los españoles de hace veinticinco años, no tendremos más remedio que reconocer, si somos honestos, que nuestro entorno tiene una cara más sonriente: que está más desarrollado. No se trata sólo de la economía. Se trata, por ejemplo, de pequeñas cosas tales como disponer de ocho marcas diferentes de cerveza, o de una película premiada en un festival internacional, o de peluquerías de señoras a cada paso. Pero seríamos necios si nos conformásemos con lo que tenemos. Seríamos necios o estaríamos muertos. La España viva apetece más cosas; no tiene bastante, ni con mucho, y debe prepararse a reemplazar sus almacenes viejos, sus viejos tornillos, sus diminutas molestias o faltas o ausencias.

En los países que se industrializaron a tiempo, y que adaptaron paralelamente su gestión educativa a las necesidades sociales de cada instante, el desarrollo nacional se realizó, poco a poco, en lustros y lustros de transformaciones casi invisibles. La experiencia nos ha enseñado que, a pesar de las evidentes diferencias que separan a España de otros pueblos de su mismo tronco cultural, aquí hay cosas fundamentales de las que otros carecen; por ejemplo, flexibilidad y gracia populares, talento vital y una magnífica capacidad para el humor, que resuelve problemas gravísimos. Tenemos un pueblo que se tiene derecho. Pero nos faltan cauces para que este valor vaya por donde debe ir y se encuentre situado en un marco cómodo y respetable. No es fácil empeñarse en una operación de desarrollo. Pero es necesario. Se nos acusa, muchas veces, de holgazanería y de dejarnos a un lado la exageración estúpida del tópicos, algo hay de verdad. Hay en España pueblos pequeños, cuyos nombres convendría proclamar, que, gracias a la ini-

ciativa y al buen sentido de sus autoridades, han conseguido un desarrollo local admirable. Aunque ustedes duden, hay pueblos españoles con museos de arte local, con bibliotecas eficaces y nutridas —uno de ellos tiene una colección de voces famosas del mundo que no tiene Madrid, por ejemplo—, con calles lim-

pias y cuidadas, con buenos restaurantes, con teatros decentes, con publicaciones periódicas, con baños públicos y con centros culturales y deportivos bonitos. En muchos casos estos pueblos no poseen excesivos medios económicos y se han limitado a aprovechar al máximo sus reales circunstancias para llevar una vida abierta y alegre.

Esto es lo que todo nuestro país necesita. Podría hacerse creando un organismo central que regulase las iniciativas o perfeccionando los resortes adecuados en los ámbitos regionales —la mejor solución a nuestro juicio— y locales. Un hombre dispuesto y apto, con buena voluntad y sentido común, puede transformar, sin necesidad de un presupuesto excesivo, comarcas enteras, encalzando la iniciativa privada, introduciendo ideas nuevas, corrigiendo la tendencia a la holganza, llamando la atención sobre las ventajas que proporcionan los cambios y las posibilidades que el futuro brinda a los hombres sólo con afrontarlo valientemente.

La cultura, en sus dimensiones populares, es instrumento decisivo de esta tarea de desarrollo. Los medios modernos de comunicación e información llegan ya a toda la geografía nacional. Utilizados de una manera inteligente, constituyen un factor esencial de transformación. Porque lo que estos medios pueden transformar es el deseo, la aspiración, el gusto, produciendo un clima de exigencia del que sale, infaliblemente, el gesto constructivo.

Desde el punto de vista material esta batalla es la más sencilla de todas cuantas planTEAMOS. Podríamos empezar a darla desde este instante, aprovechando individualmente todas las oportunidades de transformar cosas que la vida cotidiana nos brinda. Hubo una vez un notario en un pueblo palentino que, alarmado por el asesinato de árboles a que se dedicaban los leñadores furtivos de la comarca, se dedicó a colgar de cada chopo solitario, de cada encina añosa, de cada fresno altivo, un cartel en el que se decía: «No me cortes. Te doy sombra, madera, agua, frutos, belleza. Gracias a mí llegan los pájaros, y los hombres cansados beben de su botijo a mi vera. Pensálo». Esta lírica y sencilla idea tuvo la virtud de detener, en proporción altísima, la amenaza de la despoilación. La amenaza de la parálisis también puede ser arrasada diciendo a los hombres, simplemente: «Crece».

## LA INTEGRACION EUROPEA El error que hay que evitar

Por JOSE MIGUEL DE AZAOLA

(CONCLUSION)

Entrar en el terreno político es entrar en el área de penalty, es tocar el punto neurálgico del proceso de integración de los «Seis» es evidente que la integración económica de los «Seis» no se realizará a pasos agigantados y con un éxito tan grande que ni los más optimistas se habrían aventurado a pronosticar, no es menos evidente que sólo la integración política puede dar a Europa la homogeneidad y la fuerza indispensables para sacar de aquel éxito el partido que puede y debe sacar, a fin de consolidarse y desempeñar un papel de primer orden en el mundo futuro.

De Gaulle pretende que la unión política de Europa se limite a la cooperación entre los Gobiernos; que las decisiones de política europea hayan de adoptarse por unanimidad (y así impedir que se adopte una decisión en contra de la voluntad del Gobierno francés). Pero la unanimidad significa el veto. Y el veto significa la paralización del mecanismo europeo en cuanto surja la menor discrepancia. Esa es la Hamada hasta ahora «Europa de las patrias», que De Gaulle acaba de rebautizar con el apelativo de «Europa de los Estados».

Por otro lado está la Gran Bretaña llamando a la puerta de las Comunidades. La entrada de la Gran Bretaña en las Comunidades —hecha sin ella, incluso a despecho de ella, entre tirones británicos mal disimulados por una aparente indiferencia— puede cambiar considerablemente la esencia misma de la empresa de los «Seis». Para De Gaulle, esta entrada significa que Francia no tendrá ya el liderazgo del grupo y habrá de contar en su seno con un socio de mucho más peso que ella; cosa grave cuando se es tan susceptible en materia de soberanía. Por eso el Gobierno francés se ha erigido en celoso guardián del espíritu de las Comunidades frente a cualquier adulteración que pueda aportar el ingreso británico en éstas.

Entonces surgen belgas y holandeses diciendo: ¿A qué viene tanto escrutinio? Si se hacen reparos al ingreso de la Gran Bretaña, alegando que se precisa salvaguardar las estructuras supranacionales existentes, ¿por qué no vamos a la creación de estructuras políticas auténticamente supranacionales? ¿por qué no incluir desde ahora en ellas a la Gran Bretaña? En efecto; si los británicos no entraron en su día en las Comunidades, fue por encontrarlas demasiado supranacionales, por temer a perder en ellas su soberanía nacional. O sea, por la misma razón por la que esas Comunidades no gran santo de la devoción del general De Gaulle. Si se quiere dar ahora el paso a la supranacionalidad política, no hay razón alguna para que siga empeñándose en mantener alejada a la Gran Bretaña.

Más o menos disimulada por los eufemismos del lenguaje diplomático, esta situación se ha prolongado durante meses. Todos se pronuncian claramente. De Gaulle, Spaak, Aeneuer, están manifiestamente en desacuerdo. El viejo Canciller federal se ha rendido a los argumentos del Presidente de Francia y habla ya de reducir la Europa de los «Seis» a la Europa de los «Tres», dejando en la estacada al Benelux.

Su propio Ministro de Asuntos Exteriores se ha apresurado a decir que esto sería un disparate, con lo que la discrepancia ha llegado a la entraña misma de los Gobiernos nacionales. Frente a De Gaulle, y a los pocos días de la dimisión de cinco ministros, la mayoría absoluta de los miembros de la Asamblea Nacional francesa han suscrito una declaración condenando la «Europa de los Estados» y pidiendo una Comunidad política supranacional. O sea, que al General-Presidente le falta en esta materia el apoyo del Parlamento.

Mientras tanto, MacMillan se debate con una fuerte oposición interior, aunque quizá minoritaria, y con la decidida enemiga de la Commonwealth contra su política de integración en las Comunidades europeas.

De tanta tensión y de tanta confusión pueden, sin embargo, extraerse (a poco que se tome uno la molestia de observar) ciertas conclusiones que desde hace algunos años está produciendo.

Primera.—Las dificultades no son nuevas. Europa está unificándose entre dificultades inintermitidas que no han impedido que continúe el proceso integrador.

Segunda.—La Gran Bretaña no entrará, por ahora, en una Comunidad política supranacional; pero si los «Seis» la crean, ingresará en ella dentro de unos cuantos años, del mismo modo que ahora está dispuesta a entrar en las Comunidades económicas que tanta repulsa le inspiraban hace tan sólo cuatro años.

Tercera.—De Gaulle no es eterno. Si hoy opone obstáculos difíciles de superar, estos obstáculos caerán cuando él caiga.

Cuarta.—Con tal de que las Comunidades económicas no sean desvirtuadas y no quede cerrado el camino hacia la supranacionalidad política, cualquier acuerdo —bueno, regular o malo— es aceptable. El proceso integrador es tan vigoroso, que se llevará por delante las demás dificultades que puedan oponersele.

Quinta.—Ahora bien, el crear una Comunidad política que no pueda convertirse en supranacional, sea por miedo a que los británicos no acepten otra cosa, sea porque De Gaulle tampoco la acepta sería un error descomunal. El único que quizá no tuviese ya remedio. Por eso hay que evitarlo a toda costa. Hay que temer a este error más que a ninguna otra cosa.

(PYRESA)



NOTICIARIO BREVE

Las mayores instalaciones nucleares del mundo

Washington, 13.—La Comisión Conjunta de Energía Atómica ha acordado permitir que una compañía civil construya las mayores instalaciones nucleares del mundo en Hanford (Washington). Dichas instalaciones servirán para producir ochocientos mil kilovatios.—Efe.

INDIA, DE ACUERDO COMERCIALMENTE CON RUSIA

Nueva Delhi, 13.—El Gobierno de la India ha establecido un acuerdo con Rusia para la fabricación en la India de motores de reacción supersónicos soviéticos, ha sido revelado en círculos generalmente bien informados.

Según revelaron los miembros del grupo de las fuerzas aéreas indias que visitaron Moscú recientemente, han regresado a Nueva Delhi después de firmar el acuerdo.—Efe.

TERCER FRACASO CON UN "MINUTEMAN"

Cabo Cañaveral, 13.—Un proyectil "Minuteman" ha sido lanzado desde Cabo Cañaveral, pero estalló en el aire cincuenta segundos después de su lanzamiento.

Es el tercer fracaso que se produce en un lanzamiento de este tipo de proyectil intercontinental, después de haberse logrado once éxitos.

No se han dado detalles sobre los motivos de la explosión registrada sobre el mar.—Efe.

Pequeñas diferencias entre Holanda e Indonesia

Washington, 13.—El procurador general de los Estados Unidos, Robert F. Kennedy, hermano del Presidente, ha declarado que, en su opinión, las diferencias que quedan por resolver en la disputa entre Holanda e Indonesia, en torno al territorio de Nueva Guinea occidental, "son muy pequeñas y podrán ser resueltas pacíficamente".—Efe.

Mensaje a Kennedy del Jefe de Gobierno de Tailandia

Washington, 13.—El presidente Kennedy ha recibido un mensaje del jefe del Gobierno de Tailandia, Sarit Thanarat.

El mensaje fue entregado en la Casa Blanca por el embajador de Tailandia. Se ha indicado que el contenido del mensaje alude únicamente a "problemas de índole particular que preocupan a ambos países".—Efe.

LANZAMIENTO DE DOS "POLARIS" SUMERGIDOS

Cabo Cañaveral, 13.—El nuevo submarino nuclear de los Estados Unidos, "John Marshall", capaz de lanzar proyectiles nucleares, ha lanzado dos cohetes "Polaris", sumergidos, en aguas de la costa de Florida.

El lanzamiento se llevó a cabo la noche del jueves, pero no se ha hecho anuncio oficial sobre los resultados. No obstante, en círculos autorizados se señala que se ha logrado un rotundo éxito.—Efe.

BUENA NOCHE

Londres, 13.—Sir Winston Churchill ha pasado una noche "tan buena como puede esperarse" y su estado continúa siendo "estacionario", según ha informado hoy un portavoz del Hospital Middlesex.—Efe.

EN CUANTO SE ENTEREN LOS LADRONES AUSTRIACOS...

Viena, 13.—Si no son atendidas sus demandas de una mayor remuneración en las horas extraordinarias de servicio, unos dieciséis mil policías austriacos se disponen a adoptar energéticas medidas de protesta a partir del próximo día 27.

Un portavoz dijo que incluso será cuestión de estudiar la posibilidad de declarar una paralización de las actividades policiales.—Efe.

NUOVO EMBAJADOR NORTEAMERICANO EN MOSCÚ

Washington, 13.—El presidente de los Estados Unidos, Kennedy, ha nombrado al diplomático de carrera, Foy D. Kohler, nuevo embajador norteamericano en Moscú.—Efe.

PROXIMAS NEGOCIACIONES ENTRE PORTUGAL Y ESTADOS UNIDOS

Lisboa, 13.—Para eliminar las causas de fricción entre Portugal y Estados Unidos, en breve comenzarán negociaciones entre ambas naciones, según dijo hoy el ministro de Asuntos Exteriores portugués, doctor Franco Nogueira.—Efe.

BELAUDE PIDE SOLUCIONES

Lima, 13.—Fernando Belaúde Terry, dirigente del partido de Acción Popular Política, ha pedido que una Comisión Imparcial medie en la controversia en torno a la sucesión presidencial del Perú, al objeto de encontrar una solución aceptable para todos los partidos.—Efe.

El Embajador francés en Argelia presenta sus credenciales



ARGEL.—La foto recoge el momento en que el primer embajador de Francia en Argelia, Jean Marcel Jeanneney, presenta sus cartas credenciales al presidente del Comité provisional Ejecutivo, Abderramán Farés. — (Foto Cifra.)

CURIOSIDADES DE LA ERA ATOMICA

Un ingenio para detectar explosiones a alto nivel

Pasadena (California, Estados Unidos).—Dos científicos norteamericanos aseguran haber descubierto un ingenio que ha detectado la explosión nuclear desarrollada a alto nivel en la atmósfera por los Estados Unidos el pasado lunes, antes de transcurrir un segundo después de la explosión.

Los doctores Milton Plesset, profesor de mecánica aplicada del Instituto Tecnológico de California, y Robert Devine, ingeniero investigador, informan que el ingenio consiste en dos planchas de aluminio, cada una de las cuales va conectada a un instrumento que mide la corriente eléctrica en microvoltios (millonésimas de voltios).—Efe.

FRANCO ESTA ESCRIBIENDO UNA GRAN PAGINA HISTORICA

Defendemos el honor de España, que está por encima de quienes quieren mancillarlo, de dentro o de fuera. El gran turismo español será cuando todos los españoles hagan un turismo fuera y dentro de España. El liberalismo es la gran tradición cristiana de Occidente.

TEXTO INTEGRO DEL DISCURSO PRONUNCIADO POR EL MINISTRO DE INFORMACION Y TURISMO, SEÑOR FRAGA IRIBARNE, EN EL ACTO DE TOMA DE POSESION DE SU CARGO:

Querido Gabriel, señores ministros, señoras y señores: Cuando un hombre se acerca, como yo, a los años en que la vida toma su perfil definitivo, y encuentra que esta vida, en sus primeros años, ha sido dedicada a prepararse con bastante dedicación para el servicio público, es éste un momento de enorme responsabilidad y, a decir verdad, de una gran satisfacción.

Después de años de estudios, de viajes, de investigación, de enseñanza, toda ella orientada al gran problema que es el de la ciencia política, al de la sociología que yo he profesado; de saber qué fuerzas son las que unen a las sociedades y cuáles otras son las que las destruyen y las deshacen, el de ahora, por el inmenso honor que me hace el Jefe del Estado de confiarme una tarea de esta importancia, que sólo hombres como mi predecesor han podido no ya soportar, sino crear en un momento en que se estaban conformando la sociedad y el Estado en España, es, a decir verdad, un momento para profundas reflexiones, y yo en estos momentos hago reflexiones en voz alta delante de vosotros.

Nuestra España ha conocido esas fuerzas que deshacen a las sociedades, y el año 1936 conoció una terrible contienda que era el final de una larga etapa de desintegración, de pérdida de sus esencias tradicionales y de enfrentamiento de los espa-



ñoles, unos contra otros, en lugar de unir sus esfuerzos para resolver los problemas del tránsito de las viejas sociedades a las nuevas sociedades, del desarrollo económico al social.

Se podrá decir lo que se quiera sobre lo que ha pasado en España en los últimos veinticinco años. Lo que no se podrá discutir es, primero, que aquella guerra no la inventamos, que nos la encontramos; que en ella nos defendimos contra el último y definitivo intento de hacer de España un país que ya no fuera ni cristiano, ni tradicional, ni familiar, ni con sentido social, y en el cual se podía gritar ¡Viva Rusia! y no ¡Viva España!, y que al hacerlo prestamos un gran servicio a Occidente; pero tenemos que decir también nos lo prestamos a nosotros y a nuestros hijos, y que los veinticinco años que han seguido han sido años en los cuales, por el contrario, han predominado—dentro de los conflictos sociales que ha de haber siempre en un Estado que esté vivo y no sea un cementerio—las fuerzas de la unión, las fuerzas del trabajo, las fuerzas del ahorro, las fuerzas de los climientos, las fuerzas que, en definitiva, demuestran que aquí ha habido una empresa, un estilo y un Jefe. Y este Jefe, nuestro Caudillo Franco, nos ha honrado, a ti y a mí, dándonos una tarea importante dentro de la gran página histórica que él está escribiendo, y al habernos incorporado a sus Gobierno tenemos que hacer, como tú haces, rendirle por ello una profunda gratitud y agradecer la pesada carga que, por otra parte, ha echado encima de nosotros.

Yo tengo que decir que vengo aquí, como has hecho tú, a defender el honor de España, que está por encima de quienes quieren mancillarlo de dentro o de fuera; que procuraremos defender, como tú has hecho, por los medios más inteligentes y más adecuados a cada momento, y esa me parece ser la principal tarea de este Departamento, y yo, en ella, no tengo más que continuar una tarea que ha sido llevada con altura en esta dirección. Creo, definitivamente, que este Departamento, un Departamento nuevo, corresponde a las necesidades imperiosas de los tiempos en que vivimos. Las nuevas y complicadas sociedades que han surgido desde la revolución industrial tienen problemas que no conocieron las anteriores; y del mismo modo que sería absurdo pretender creer que estaba todo resuelto en las instituciones medievales, sería también ridículo pretender que los viejos dogmas liberales han dado una palabra definitiva. Para ellos dentro de este mundo de problemas nuevos están las tres vertientes de este Departamento. Está, en primer lugar, la información; está, en segundo lugar, el turismo. La información es un problema muy complicado siempre, que hay que analizar, como dice el maestro Leverfeld, en esa gran cantidad de mensajes que caen sobre nosotros en las horas actuales, y se puede ver que, realmente, la famosa fórmula equivalente a la económica-liberal de que el simple juego de las fuerzas económicas naturales produce un resultado de bien común, es algo que hoy no podemos aceptar como una verdad, ni de la ciencia ni de la experiencia. Probablemente así como en la economía la verdad no está en una libertad absoluta, ni tampoco en una total y totalitaria planificación del tipo de la rusa, probablemente también en el uso de ésta que es un arma importante y poderosa, la información, el papel de Estado sea un papel semejante e intermedio y con las experiencias de estos años y con lo que continuamos con todos vosotros haciendo, habremos de llegar. Pero que quede perfectamente claro que el que o dice esto piensa, con ello, que no puede ser definido como un antiliberal, porque el liberalismo es un conjunto de técnicas o repertorios que sirvieron en ciertos momentos, para ciertos fines en ciertos países; pero el liberalismo es, por otra parte la gran tradición cristiana de Occidente; una gran tradición que viene de Grecia y de Roma y del Evangelio, y en la cual España, desde Luis Vives hasta el doctor Gregorio Marañón, ha hecho muy grandes aportaciones y a la cual hemos sido y somos fieles siempre, y éste es el espíritu del Movimiento

Nacional, que se basa, como dijeron nuestros fundadores, en el respeto a la libertad y a la dignidad del hombre.

Yo, sobre este punto, sólo tengo que decir que daremos cuantos pasos adelante sean necesarios y, por supuesto, no bajaremos la guardia frente a los enemigos, porque estamos en tiempos de guerra fría en la cual todos los conceptos se han vuelto equívocos y hay democracia liberal y hay democracia popular y hay democracia dirigida. Lo que hace falta es la fórmula legítima que, en cada país, con arreglo a sus experiencias y a las necesidades del futuro, ha de resolver sus problemas. Y esa es la que el pueblo español quiere con su gran sentido cuando aplaude frenéticamente a nuestro Caudillo.

Por lo que se refiere a educación popular vivimos en una época en que, por primera vez en la historia del mundo, es posible una cultura de masas; por los nuevos medios técnicos, por la posibilidad de que en el centro de una estepa se pueda oír un transistor o un disco microsónico y por la posibilidad del tiempo libre que el desarrollo económico va creando en todas partes. Pues bien, esta oportunidad puede ser el mayor peligro, y todos lo sabemos, si van a ser los intereses económicos que vendan la pornografía y la vulgaridad. También aquí es evidente que el Estado mucho

SUCESOS EN ESPAÑA Y EN EL EXTRANJERO

Era inocente y pasó un año en la "celda de la muerte"

Sán Francisco, 13.—Robert Leokidd, de treinta y nueve años, obrero metalúrgico de Indiana, que pasó un año en la "celda de la muerte" en la prisión de San Quintín, ha sido declarado inocente hoy, en su tercer juicio por la acusación que pesaba sobre él de haber asesinado a un anticuario.

Kidd había sido acusado del asesinato, en 1954, de Albert Clarke, anticuario y tratante de San Francisco. Kidd fue detenido en Valparaíso (Indiana), pesando contra él las huellas digitales halladas en la espada antigua que sirvió para dar muerte al anticuario y que se encontró en la escena del crimen.

Kidd fue juzgado primero por el asesinato de Clarke en octubre de 1960, siendo sentenciado a muerte, basándose en la mencionada prueba. Después de pasar un año en la "celda de la muerte", el Tribunal Supremo del Estado revocó la sentencia y ordenó una revisión. El segundo juicio terminó con el punto muerto del Jurado, y ahora, en este tercer proceso, Kidd ha sido exculpado. Los miembros de este último Jurado han manifestado que Kidd nunca debió ser detenido sobre las bases de la evidencia presentada.—Efe.

EL MINISTRO ETIOPE DEL INTERIOR, LIGERAMENTE HERIDO

Addis Abeba, 13.—El ministro etiope del Interior, general Abuliyi Abeba, resultó ligeramente herido cuando una granada fue arro-

jada ayer en medio de una concentración de masas ante la que el Ministro dirigía la palabra, cerca de Asmara, capital de la provincia de Eritrea. Cuatro personas resultaron muertas y varias más heridas.

Un funcionario etiope calificó el hecho de acto perpetrado por traidores instigados en el extranjero.

Algunas personas han sido detenidas.—Efe.

78 niños muertos a palos por sus padres

En EE. UU., durante el pasado año

Nueva York, 13.—Según informa el «American Medical Association Journal», por lo menos setenta y ocho niños han sido muertos a palos por sus padres o padres adoptivos en los Estados Unidos durante el pasado año.

La publicación dice que se dispone de datos sobre 450 casos de apaleamiento de menores y dice que estos casos pueden muy bien equipararse con los accidentes de automóvil que son una causa de mortalidad infantil en la nación.—Efe.

«El Pusa» y cuatro de los cinco fugados que le acompañaban, detenidos

Elche, 13.—Ayer por la tarde han sido detenidos por la Guardia Civil, Francisco Serrano Macías, alias "El Pusa", y cuatro de los cinco fugados que le acompañaban.

Francisco Serrano estaba detenido y a disposición del Juez de instrucción de Elche por haber practicado diecisiete robos de cajas de caudales en esta ciudad por el procedimiento del "Rififi", además de otros robos efectuados en Barcelona.

Detenido por la Guardia Civil de Guadix, fue trasladado a Elche, de cuyo depósito municipal se fugó, junto con cinco detenidos más, en la noche del domingo último, después de hacer con un hiego de un lavabo un agujero en la pared, por donde pasaron a una dependencia municipal y posteriormente a un water de señoras, de donde, valiéndose de la oscuridad, salieron a la calle.—Cifra.

La O. C. D. E. aplaude la decisión de España de proseguir una política de expansión europea

(Viene de la página primera) zo proseguirán de manera satisfactoria, a ritmo rápido. La memoria de la O.C.D.E., termina diciendo que uno de los problemas capitales para la política económica general, consiste en determinar el grado deseable de integración de la economía española en los grandes mercados occidentales.

Los acontecimientos han demostrado de un modo concluyente en el caso de España, que un crecimiento rápido y sostenido es incompatible con una política de autarquía. Es por esta razón que el Gobierno español ha dado una orientación nueva a su política desde la adopción del programa de

estabilización la reciente decisión de emprender negociaciones con la Comunidad Económica Europea, conforme a la tendencia de abrir la economía hacia el exterior.

Este proceso de integración exigirá mucha comprensión y cooperación de parte de los países industrializados, pero España deberá prepararse igualmente con medidas adecuadas. La organización de cooperación y desarrollo económico puesta en marcha el 30 de septiembre de 1961, en París, por los miembros de la antigua O.C.D.E.—España entre ellos, los Estados Unidos y Canadá—tiene, como se sabe, un triple objetivo:

Los cambios en el Gabinete de Franco significan aumentar las relaciones con Occidente

(Viene de la página primera) occidental; las grandes oleadas de turistas que llegan cada año y el extraordinario éxito del comercio exterior y fiscal del plan de estabilización económica de 1959.—Efe.

Primero, fomentar las políticas encaminadas a realizar la máxima expansión posible de la economía y del empleo, y una progresión del nivel de vida de los países miembros, manteniendo la estabilidad financiera y contribuyendo así al desarrollo de la economía mundial.

Segundo, contribuir a una expansión económica en los países miembros y no miembros, con vistas al desarrollo económico.

Tercero, favorecer la expansión del comercio mundial sobre una base multilateral y no discriminatoria, conforme a las obligaciones internacionales.

LOS HONORES NO HAN CAMBIADO LA VIDA DE MUÑOZ GRANDES

Nueva York, 13.—"Los honores no han cambiado su vida". Sobre este pie, el periódico "New York Times" publica una fotografía del capitán general Muñoz Grandes, a la que acompaña una minuciosa semblanza del nuevo vicepresidente del Gobierno español.

En esta semblanza se recuerda la vieja colaboración del teniente general Muñoz Grandes con el Generalísimo Franco desde los tiempos de la campaña española para pacificar Marruecos en los años veinte, cuando el primero era comandante y el Caudillo era coronel, para convertirse poco después en el general más joven de Europa. El diario recuerda igualmente la persecución de que fue objeto el nuevo Vicepresidente del Gobierno durante la dominación roja en Madrid, hasta pasar a zona nacional y convertirse allí en uno de los más íntimos colaboradores del Caudillo.

"Durante la segunda guerra mundial—dice el "New York Times"—el general Muñoz Grandes mandó la División Azul de voluntarios, que luchó al lado de los alemanes en el frente soviético. Mientras se mostraba orgulloso de su Cruz de Hierro y del comportamiento de sus soldados en la lucha contra el comunismo, el General nunca se identificó con las doctrinas nazis."

Subraya igualmente el periódico que el Generalísimo Franco ha consultado mucho con el teniente general Muñoz Grandes en estos tres últimos años en cuestiones económicas, por considerar que el desarrollo del Plan de Estabilización debía contar siempre con el conocimiento y aprobación de los principales jefes del Ejército.

Finalmente, el citado diario norteamericano destaca en primera página otras informaciones relacionadas con los nuevos nombramientos ministeriales hechos por el Generalísimo Franco.—Efe.

Hospitalidad inglesa Tres jóvenes bilbaínas pasan la noche en una prisión

Doncaster, 12.—Tres jóvenes bilbaínas han pasado la noche en las celdas de esta localidad por permiso especial de la Policía local.

Las tres jóvenes llegaron sin un céntimo, después de un viaje en "auto stop" hasta Inglaterra, y una de las muchachas, María Alegria, de diecisiete años, dijo que la Policía les ofreció hospitalidad de una celda para cada una.—Efe.



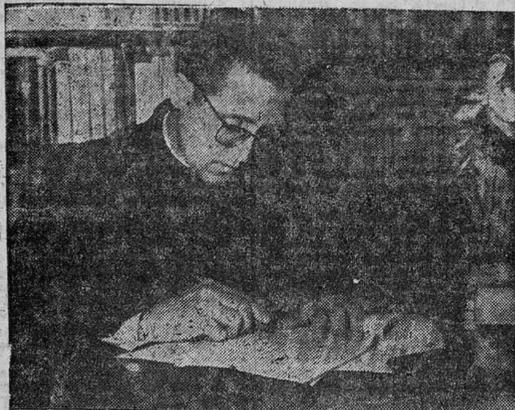
CRUCE SIEMPRE POR LOS PASOS SEÑALADOS

# Informaciones de nuestra ciudad



## Hoy comienzan los actos conmemorativos del Alzamiento Nacional

Don Manuel Alonso, magistral de la S. I. C., pronunciará una conferencia sobre "El 18 de Julio y el renacer del catolicismo español"



De acuerdo con el programa de actos condecorados por la Jefatura Provincial del Movimiento del Alzamiento Nacional, esta tarde, a las ocho, pronunciará la primera conferencia del ciclo de tres, don Manuel Alonso Hernández, magistral de la S. I. C., quien versará sobre el interesante tema "El 18 de Julio y el renacer del catolicismo español".

**INVITACION**  
El jefe provincial del Movimiento y gobernador civil, don

Victor Hellin, ha enviado atentas cartas de invitación a autoridades, jerarquías, personalidades y militantes, subrayando la especial importancia de este ciclo de conferencias y, sobre todo, de la bendición e inauguración de la capilla-oratorio de la Jefatura Provincial, que se celebrará el día 10.

El señor Hellin Sol nos encarga que extendamos su invitación a todos los zamoranos, para que con su presencia cobren mayor brillantez y resonancia los actos programados.

## Ventanal abierto a la ciudad

La Avenida de Requejo se urbaniza a pasos agigantados y va a quedar dentro de muy poco una de las vías más modernas de Zamora. Aparte del pequeño parque infantil que será instalado en sus jardines, se está llevando a cabo el adoquinado de la acera izquierda y de la parte correspondiente a la continuación de la calle de la Amargura. Es esta una obra que se hacía sentir desde hace muchísimo tiempo, debido justamente al aumento constante del tráfico rodado, constantemente dificultado por el transeúnte, obligado a ir por la calzada.

Hay una verdadera plaga en casi todas las calles y plazas de registros de agua con tapadera partida, húmeda o desaparecida. La cosa resulta muy molesta para el peatón, que inevitablemente puede introducir su pie, con el consiguiente peligro de romperse. Un abandono incomprensible y que sería muy conveniente subsanar.

No hay razón, aunque las cosas estén sin urbanizar, para que se lancen basuras y escombros, dejando las cosas en peores condiciones de lo que normalmente se encuentran. Así sucede con la Plaza de San Fernando en su confluencia con la Avenida de Antonio Alonso. Montones de porquería que van en aumento y que en días calurosos como ahora expanden olores muy desagradables para toda la vecindad. ¿No habría manera de eliminar de una vez estos focos?

Según lo que se ve, Zamora es campeona de duchas públicas. Por fortuna funcionan éstas sólo en días de lluvia, pero con todo es altamente desagradable. Son esas series interminables de canalones verticales que tienen la fea costumbre de estar rotos en su totalidad desde dos metros del suelo. Por todo ello, aprovechando el tiempo fresco que disfrutamos, sería muy interesante una orden municipal de arreglo.

CERNE

## Cáritas Diocesana

Nos comunica Caritas Nacional Española que dentro de la Diócesis, por parte de algunas personas, se solicitan limosnas invocando el nombre de Cáritas. En estos días llega el caso concreto de una entidad denominada "Patronato Benéfico Social. I. Caritas", que recauda fondos con destino a una obra de Cáritas Española. Al recibir la limosna entrega una tarjeta numerada que da opción a un regalo cuyo número de tarjeta coincide con el primer premio del sorteo de Navidad del año en curso.

Advertimos a todos que dicha entidad "Patronato Benéfico Social. I. Caritas", no tiene absolutamente nada que ver con Caritas Diocesana.

PINARROYO

## El Jefe Provincial y Gobernador Civil recibió a los jóvenes que participan en el Concurso de Formación Profesional



El jefe provincial del Movimiento y gobernador civil, don Victor Hellin Sol, recibió en su despacho de la Jefatura a los muchachos que participan en el Concurso de Formación Profesional, Industrial y Artesana, organizado por el Frente de Juventudes. Les fueron presentados por el delegado de Juventudes, don Pio Vicente Hernández Martín. El señor Hellin Sol, después de saludar a todos afectuosamente, les dirigió unas palabras animándoles a perfeccionarse en sus actividades. Destacó la importancia de estos certámenes convocados por el Frente de Juventudes y puso de relieve que su celebración es fruto de la fértil paz que disfrutamos bajo el mando del Caudillo.

(Foto Trabancas)

## APARTADO 45 POR VIDRIALES

En la ciudad de Sonsonia o Samsueña, como llamaban a nuestros abuelos a las ruinas, habrá canales, chalets y quintas de recreo. Camarada Hellin Sol: En ti esperamos y confiamos que el proyecto del Tera se lleve pronto a realidad. Que junto a esta llanura tan deseosa de ser regada y producir, podamos escribir: "Viajero, piensa y medita; sólo sólo fue capaz de hacer con la sangre de nuestros muertos en la Guerra de Liberación."

Y al construir los canales y acueductos acordémonos de aquel otro primitivo canal que desde Ayó traía sus cristalinas aguas a la antigua ciudad. Y sobre lo que antes fueron bellas avenidas y que ahora son palacios vean nuevos amanezcos el resurgir de una agricultura moderna y floreciente, pues no en vano cantamos "Que en España empieza a amanecer".

ANTONIO C. CORTES

## GUIA LITURGICA

Hoy, sábado, día 14. San Buenaventura, obispo, confesor y doctor. Blanco de tercera clase. Misa propia (sin Credo).

### CULTOS PARA HOY

San Ildefonso.—Misas a las 8, 8.30 y 9. Santo Rosario a las 8 de la tarde. Lectura espiritual de San Lázaro.—Misas a las 8, 8.30 y 9. Santo Rosario a las 8 de la tarde.  
San Juan de Puerta Nueva.—Misas a las 8, 8.30, 9.30 y 11. Santo Rosario a las 8 de la tarde.  
San Vicente.—Misas a las 8, 8.30, 9, 9.30 y 10. Santo Rosario a las 7.40 de la tarde. La Misa vespertina, a las 8.  
San Torcuato.—Misas a las 8, 8.30, 9 y 9.30. Santo Rosario a las 8 de la tarde.  
Santa María de la Horta.—Misas a las 8 y 9. Santo Rosario a las 7.30 de la tarde.

San Frontis.—Misas a las 8 en San Frontis y en Pinilla. Santo Rosario a las 7.30 de la tarde en Pinilla y a las 8 en San Frontis.  
Nuestra Señora de Lourdes.—Misas a las 8, 8.30 y 9. Santo Rosario a las 8 de la tarde, con exposición.  
Nuestra Señora del Pilar.—Misa a las 9.30. Santo Rosario a las 8 de la tarde, con exposición.  
Concepción.—Misas a las 7.30 y 8.30. A las 8 de la tarde, exposición de S. D. M., corona franciscana, visita al Santísimo y reserva.  
Santiago del Burgo.—Misa a las diez.

Remedios.—Misa a las 7.45. Santo Rosario a las 5.45.  
Domingos Dueñas de Cabeñales.—Misa a las ocho.  
Corazón de María.—Misas a las 7, 7.30, 8, 8.30, 9, 9.30 y 10. Santo Rosario a las 8 de la tarde. A las 8.30, Misa vespertina.  
Cristo Rey.—Misas a las 8, 8.30 y 9.30. Santo Rosario a las 7.30 de la tarde, con exposición.  
Magdalena.—Misa a las ocho.  
Salesianos.—Misas a las 7, 7.30, 8.15 y 9.

Marinas.—Misa a las ocho.  
Carmen de San Isidro.—Novenario a la Virgen del Carmen. Misas rezadas a las 7, 7.30 y 8. A las 8.30 la solemne. Santo Rosario a las 7.30 de la tarde y novenas cada cuarto de hora hasta las 10.15 de la noche.  
Carmen del Camino.—Novenario a la Virgen del Carmen. Misas rezadas a las 7.30, 8.15 y 9. Por la tarde, repario a las 8 y a continuación novenas.

## EL SANTO DEL DIA

San Buenaventura, cardenal franciscano



Nació en Baynarea de Toscana (Italia), de familia esclavizada, y se le impuso por nombre Juan. Enfermó gravemente durante su niñez, y su madre invocó a San Francisco de Asís, prometiéndole que si curaba ingresaría en su religión. Al instante sanó y es tradición que el propio San Francisco, tomándolo en brazos, exclamó: "Oh buenaventura!", quedándole de esta suerte impuesta el nombre con que se le venera. A los veintidós años entró en la Orden franciscana, y los superiores le enviaron después a París para los estudios. En cierta ocasión San Tomás preguntó de qué libros se servía para sus explicaciones, y Buenaventura, mostrándole un crucifijo, le contestó que aquel era el único que consultaba. Otra vez el doctor angélico Santo Tomás halló a San Buenaventura escribiendo la vida del seráfico padre San Francisco, y no quiso interrumpirlo, diciendo: "Defemos al santo que trabaja por otro santo". A los veintidós años y a los treinta y cinco fue elegido por unanimidad General de la Orden franciscana, cuyo oficio desempeñó por dieciocho años, recibiendo la Orden tal empuje en la disciplina y en el número y crédito, que se le juzga como segundo padre de la misma. El papa Gregorio X le envió el capelo cardenalicio, hallándole los delegados lavando platos en la cocina. Llevó el peso principal en el Concilio de Lyon, y antes que terminase falleció, a los cincuenta y tres años de su edad, en 1274.

## NOTAS DE MI BLOC

## PUERTAS CERRADAS

Las puertas siempre han sido el parapeto donde se han estrechado, nuestras ansias de conocer, de investigar, de satisfacer nuestros deseos de inmiscuirnos en asuntos ajenos. Pero casi siempre las puertas nos dan en las narices con muy poca diplomacia, a no ser que tengamos el don de la fama o de la popularidad y entonces el camino estará abierto y franco a nuestra curiosidad.

Pero como no todo el mundo tiene ese preciado don, son muchos los turistas que llegan a nuestra ciudad y se encuentran con los más importantes lugares turísticos con la puerta cerrada y sin poder contemplar nuestras riquezas artísticas, moviéndose a su visita a Zamora.

Y así, la Iglesia de la Magdalena, joya del más puro estilo románico, está cerrada a los turistas y a todo el que quiera contemplar, a no ser que se moleste en pedir las llaves para penetrar en dicho recinto. Lo mismo ocurre con Santiago del Burgo, Santiago de los Caballeros, San Claudio de Olivares, Santo Tomé, Santa María de la Horta, San Cipriano, Santa María la Nueva, y ese Museo Provincial de Bellas Artes, que en tierra objetos interesantes, pinturas, esculturas en piedra y madera y piezas arqueológicas de inaudible interés y que por las tardes da el cerrojo a sus puertas como si de una oficina inglesa se tratase en tarde de sábado.

Es lamentable esta anomalía en Zamora y habría que poner los medios para subsanarla. Los turistas que llegan a nuestra ciudad con el propósito de documentarse e imbuirse en los secretos de nuestra riqueza monumental se encuentran con todas las puertas cerradas. De acuerdo en que hay llaves para

485.000 pesetas entregadas ayer en Benegiles

Para reparación de viviendas dañadas por las inundaciones

El señor delegado provincial del Ministerio de la Vivienda, don Felipe Rodríguez Lorenzo, nos informó ayer que habían sido entregadas 485.000 pesetas en subvenciones destinadas a la reparación de casas dañadas por las inundaciones en Benegiles, uno de los pueblos más castigados.

Esta cantidad, cerca del medio millón, ha ido a parar exclusivamente a aquellos propietarios que pueden y se han decidido a reparar los deterioros. Existen, además, otros damnificados que han solicitado la reconstrucción total de las casas, a los cuales se ha excluido de este reparto porque existe el propósito de edificar nuevas viviendas para ellos.

abrirlos, pero hay que preguntarle e indagar dónde se encuentran para satisfacer sus ansias. Pero lo natural sería que en esta época de verano, estas iglesias que menciono líneas más arriba, estuviesen abiertas todo el día para que el turista pudiera satisfacer sus ansias de conocer y documentarse sobre nuestro tesoro artístico.

Todo esto redunda en una cortapisa insuperable para cuantos llegan a nuestra ciudad. Si su propósito era el visitar y conocer Zamora, ayudémosles para que se lleven una grata impresión. Abrámosles las puertas de la cordialidad y de esos monumentos e iglesias que permanecen cerradas a cal y canto, sobre todo en esta temporada en que debían estar abiertas de par en par. Con esa medida los únicos que saldriamos ganando seríamos los zamoranos y de rechazo los que nos visitaran, que serían nuestros más fieles propagandistas de lo que verdaderamente es Zamora.

PINARROYO

## CUANDO EL DUERO BAJA CRECIDO

Dicen que en el verano se agosta, pero yo no lo veo. Explican que el invierno es su tiempo, por La Sabria y Los Carvajales, por Tierra de Sayago, por Tierra del Vino, por Tierra del Pan... Pero a mí no me convencen.

—No. Ahora el Duero no baja crecido... Pero a mí me da igual. Y me parece que sí, que baja caudaloso, gozoso, glorioso, después de recoger tributo cantarin y de frescor en los regueros bienamados del Esla y Araduey; de Orbigo, Tera y Aliste; del Guareña, el Amor, el Mogatar y el Tormes...

Con julio, por estos pagos, el repunte del verano trae consigo de finanos y salmidea de viejas, plácidas, cachazudas y orondas chicharras. El trabajo infatigable, inabarcable, miserable, de las hormigas, se intuye más que se ve. Buen gusto se llama eso. Por primavera, según dicen —y como pasa el tiempo, Señor!—, olía por aquí a hierbabuena, a tomillo, a cantueso. Ahora huele a verano, que es fragancia de pueblo, de carretera de tercer orden, de ilusión de torerillo con quietud obsesiva de espantapájaros descolorido, bruido, herido por todos los soles de justicia.

—¿Qué? ¿Hacen unos tragos de vino? Hacén. Porque el sabor violento del vino de la tierra gana en aromas contrastados a la hora rutilante e iluminada del verano. Sobre todo si se bebe en ese instante cabal y jugoso de la atardecida, cuando el sol se oculta tras el horizonte y los primeros tornasoles que anuncian anochecer se incrustan, con delirios de inalcanzable brisa, por los tercios laberintos de la Sierra de la Culebra, por los altos de Peña Trevinca, por los aires siempre recordados de Fuentesauco, Fuentelapeña, Cañizal, Toro, Benavente, Puebla de Sanabria y Villalpando; allí donde el mesonero de la carretera, a la derecha según se sube, pone pintorescos relojes de otros siglos para las horas calientes, estiradas y hondas del este.

Calor de verano, como es toda tierra de garbanos —que aquí, según sabemos, son de fama—, y balanceo de trigo en la rara madrugada con floreo de brisas. Coro de ranas nocturnas y escondidos. Y sombras. Anchas, amplias, extendidas bajo las capas de las encinas y de los robles. O bajo las nubes de saudade que nos acercan al frontero y hermano Portugal.

—No. Ahora el Duero no baja crecido... Pero yo creo que sí. Crecido y triunfal para la hora del verano. Y con ese mensaje de frescor de siglos que nos inunda el alma a lo ancho y a lo largo de todo su valle, de un bálsamo antiguo, entrañable y confortador.

MARIANO TUDELA, en "Arriba"

## GOBIERNO CIVIL DE LA PROVINCIA

### Comisión Provincial de Servicios Técnicos

### Comisión Delegada de Asuntos Económicos

### DISTRIBUCION DE PIENSOS

Ante la posibilidad de que en fecha próxima se conceda a esta provincia una adjudicación de maíz y de topta de semilla de algodón, para su distribución entre agricultores y ganaderos, esta Comisión Provincial acordó publicar el presente anuncio para que aquellos a quienes interese la concesión de alguna cantidad de los citados piensos dirijan la correspondiente solicitud, a través de la Hermandad Sindical de su residencia, al Sindicato Provincial de Ganadería, para que esta Comisión pueda hacer después la distribución.

Se advierte que se tendrán en cuenta las circunstancias de los peticionarios por el orden de preferencia que se establece en el Orden de 25 de enero de 1958.

Dichas peticiones deberán obrar en el Sindicato Provincial de Ganadería antes del día 20 del presente mes, en que finaliza el plazo de admisión de instancias.

Zamora, 12 de julio de 1962.—EL GOBERNADOR CIVIL, PRESIDENTE DE LA COMISION.

## LIBRAMIENTOS DE HACIENDA

José María Serafín Martínez, Ejecutado del VII Tercio de la Guardia Civil, Habilitado-Pagador de la Delegación de Industria, Antonio Blanco, Ramón Francisco Calzada, Matilde López Francisco, Presidente del Tribunal Tutelar de Menores, Pedro Arias Gago, Habilitado del Centro de Telecomunicación, Habilitado de Información y Turismo, Leopoldo Fernández, Juan Gómez Sánchez y Alvaro Calvo Alfageme.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Doña Elisa Martín Núñez, Santa Clara, 4.  
Don Luis Pinilla Olea, San Torcuato, 21.  
Doña María Teresa Rodríguez, Arapiles, 23.

## CUPON PRO CIEGOS

En el sorteo del Cupón Pro Ciegos celebrado ayer resultó premiado con 250 pesetas el número 929, y con 25 pesetas todos los terminados en 20.

## ANUNCIOS TELEGRAFICOS

### AUTOMOVILES

VENDO "D. K. W." de viajeros, Santiago Castaño, Cubillos. (1436)

### COMPRA-VENTA DE FINCAS

SE VENDE fábrica de harinas, sistema Buhler, de 13.500 kilos. Zona Castilla, con apartadero vía general. Se dan muchas facilidades. Escribir número 4442. Apartado 80. Valladolid. (1380)

FINCAS: Véndense en Casaseca de las Chanas, 20 fanegas secano; 6,5 regadío; 3.000 cepas; casa con corral. Informes, Casaseca: Viuda Roberto Marqués. En Zamora: Ginés, hijo, Plaza Toros. (1422)

### ENSEÑANZAS

ESCUELA conductores Zamora Carnet todas categorías Obispo Nieto, 15. Zamora. Teléfono 3451 (13)

ESCUELA CONDUCTORES "LERA" carnet todas categorías. Escuela: Plaza Toros, 30 Oficinas: Gestoría "LERA" (Frente Bazar J.) Zamora (179)

### GANADOS Y AVES

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Papilla Lechal". Francisco Blanco. Santa Clara, 37. (368)

### TRASPASOS

TRASPASO, por ausencia, quisco prensa. Informes: Avenida de Portugal, 12. (1443)

### VENTAS

MAQUINAS punto, garantía absoluta, enseñanza gratuita, facilidades de pago. Informes, sin compromiso, Daniel Vega. Plaza Generalísimo, 18. Toro. (1305)

VENDO comedor completamente nuevo, muy barato. Héroes de Toledo, 8, 2°. (1441)

VENDO limpiadora seminueva "El Conejo número 2". Carretera de Almaraz, 1. Zamora. (1440)

Anuncie en este diario

# TIRO AL PLATO, FUTBOL, CICLISMO

# LA FIESTA NACIONAL

# SEPTIMA DE FERIA

## Ante la novillada de mañana

## Una tarde memorable de «El Viti» y Paco Camino Con los nobles toros de Arellano y Gamero Cívico

Entre los actos organizados por esta Obra para la celebración de la VII Semana del Productor hay que destacar aquellos de carácter eminentemente deportivo, por el enorme interés despertado entre los trabajadores aficionados.

Por una parte, las grandes pruebas de tiro al plato que mañana, a las diez y media, se celebrarán en el campo de deportes «Ramiro Ledesma», cuya culminación la constituyen las tiradas valederas para el Campeonato Provincial, del cual saldrá clasificado el equipo que más tarde ha de representar a nuestra provincia en la competición nacional. En esta tirada solamente podrán tomar parte los productores afiliados a esta Obra, no así en las tiradas de pruebas que previamente tendrán lugar, en las cuales podrán participar indistintamente aquellos afiliados que lo deseen.

Por la tarde, a las seis y en el mismo campo de deportes, tendrá lugar la final de fútbol correspondiente al VII Trofeo «Delegado Provincial de Sindicatos», jugado por el sistema de Copa y a la cual han llegado, después de unas brillantes actuaciones, las Agrupaciones Unión y Cultural. El partido promete ser muy entretenido y, sobre todo, muy emocionante. Ya que los muchachos del Colegio de Nuestra Señora del Tránsito, con su tradicional ardor y bien jugar, tratarán de conseguir el trofeo, toda vez que el de Liga en la que quedaron subcampeones, se les fue a manos de los jugadores salesianos. Por otra parte, la animosa Cultural tratará de defender con todo interés su

baza en esta final, a la que llega por primera vez con todo merecimiento.

También la carrera ciclista, a celebrarse el día 18, ha despertado una gran expectación entre nuestros aficionados al pedal, ya que se considera el trazado de la misma ideal para que nuestros corredores puedan demostrar su puesta a punto con miras a empresas mayores durante la presente temporada. Como por otra parte los premios son abundantes y la colaboración del Club Ciclista, a no dudar, tan eficiente como siempre, así como la de las casas comerciales que han donado primas y premios: Casa Tello, Bazar J. Ferrería La Llave, Milan Hnos. y Almacenes Roncevo, queda asegurado el éxito de participación y, como decíamos al principio, de expectación ante esta prueba. Interés que se incrementa con la prima de 200 pesetas que el Grupo de Empresa «Iberduero S. A.» —Salto del Estero—, de la Obra Sindical «Educación y Descanso», establece para el primer corredor que corone la cuesta del 18 de Julio.

Al margen de estas competiciones deportivas se celebrarán, como se anuncia en los programas que ya están en la calle, otros actos culturales y conmemorativos que serán acogidos por el público en general con el calor y entusiasmo que la propia Obra ha puesto al organizárselos.

PERIANEZ

# NADADORES DE INDIANA BATEN CUATRO RECORDS MUNDILES

**Deberán ser homologados**

Louisville (Kentucky, Estados Unidos), 13.—Nadadores de la Universidad de Indiana, representantes del Indianapolis Athletic Club, han batido cuatro récords mundiales y dos de los Estados Unidos en el curso de una prueba especial celebrada en Louisville con este fin. Los nuevos récords establecidos deberán ser homologados. Togie Stickle ha establecido un nuevo récord mundial en 44 yardas Medley individual con un tiempo de 4'51", batiendo su propia marca, establecida en 4'57"1/10, y su récord mundial de 400 metros, durante la prueba, hasta ahora en 4'51"4/10.

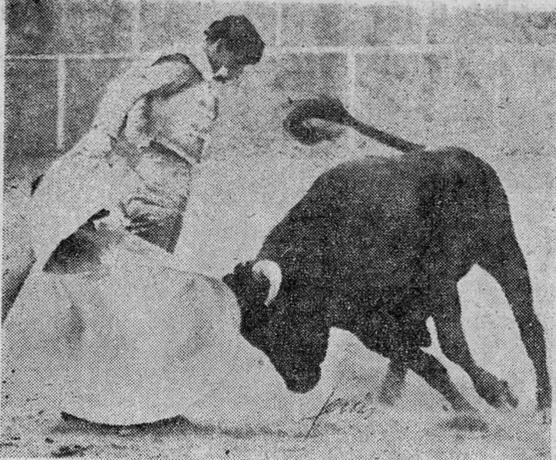
Larry Schipoff consiguió un tiempo de 59"8" en 110 yardas ma-

través, batiendo el hasta ahora existente de una hora cero minutos y dos segundos, establecido por Mike Mesaliffe, de Los Angeles (California).

Otro nuevo récord mundial ha sido establecido por Tom Stock en 220 yardas espalda, con un tiempo de 2-13-8. El anterior, con 2-16-4, fue establecido recientemente por Masanaga (Japón).

En 220 yardas estilo libre, Peter Stintz ha establecido un nuevo récord de los Estados Unidos en 2-04-2, y en 350 yardas relevos, el equipo compuesto por Mike Troy, Dick Allen, Stintz y Allan Soames consiguió un nuevo récord de los Estados Unidos en un tiempo de 8-48 —Alfi.

# AUPA, "CHOLO"



Este fue el grito que más me impresionó en el transcurso de la corrida del día de San Pedro en Avila. No estoy seguro si fue por mi condición de peruano o quizá porque ahí expresaba la Plaza su satisfacción por la valiente y artística actuación de «El Cholo», un chico peruano que es el clásico representante de nuestra raza incaica. Javier Lozano «El Cholo» nació en el interior de nuestro bello país; es del Cuzco, y hace algún tiempo, cuando llegó a Lima, fue ganado por la belleza de la Fiesta española. Decidió ser torero y allí trabajó para poder ahorrar y pagarse su pasaje a España, dispuesto a hacerse matador de toros. Aquí, cuando llegó, le tocó el peregrinaje de todos los que sin ayuda tratan de abrirse camino; luchó, luchó y cada vez veía más difícil el llegar; no se desanimó.

En el mes de agosto, su paisano Pepe Ugaz (un día famoso novillero en España y hoy retirado con residencia en España) le presentó a un amigo, gran aficionado y que en tiempos fue empresario

### ANUNCIE EN ESTE DIARIO

Pamplona. — (Por teléfono, de nuestro enviado especial). — En esta cadena apoteósica que ha sido la presente feria pamplonica ha correspondido a Paco Camino y Santiago Martín «El Viti», dos de los más firmes pilares de la torería actual, el honor de engarzar los dos últimos eslabones. Su tarde ha sido tan extraordinaria que desde el momento mismo en que el salmantino cerró la corrida con la estocada de la feria, pasó con todos los honores al privilegiado lugar de lo memorable.

Pero caeríamos en el pecado de la injusticia si hiciésemos omisión del gran papel que en el memorable festejo han desempeñado los toros de Arellano y Gamero Cívico. Sólo uno estuvo fuera del magnífico tono general del encierro: el tercerero. Estamos por decir que la circunstancia fue de agradecer, por que ella sirvió para que el espartano valor de Santiago Martín «El Viti» luciera en toda su amplitud. El primero —lo decimos sin rodeos— fue el mejor toro que salió en la feria. No se le dio la vuelta al ruedo porque, al parecer, esos honores están reservados a perpetuidad aquí, en Pamplona, a los «productos» de Despeñaperas para abajo, pero ¡vaya si el toro la mereció!

Nueva enhorabuena, pues, para el escrupuloso señor Arellano, el ganadero de moda, que todavía está recibiendo abrazos en el hall del Hotel Yoldi. Con estos toros —cinco de los seis—, Paco Camino y «El Viti» han hecho verdaderas diabluras. Y Antonio Ordóñez estuvo a dos dedos de su necesitada rehabilitación. Pero va-

amos por partes y por orden. Así será mejor.

**ANTONIO ORDÓÑEZ**

El de Ronda ha dado un paso de los muchos que necesita para recuperar el terreno que lleva perdido en la temporada. No sacó a su primero todo el buen partido que el toro tenía, pero templó y cambió en algunas series de derechazos y de naturales, lo bastante para hacer olvidar a las gentes su fracaso de ayer. Luego, a la hora de matar, lo echó todo a perder con su manía de no buscar a los toros al hoyo de las agujas. Y el público, la inmensa mayoría, volvió a mostrar sus uñas al rondeño.

En el cuarto, que por accidente tenía la fuerza «sta para tenerse en pie, nos gustó más que nada el empeño puesto por Ordóñez en la búsqueda del triunfo. Y el triunfo sólo le llegó en una mínima parte, porque aunque esta vez mató con honradez, la faena, esta es la verdad, no había tenido el relieve artístico suficiente para la oreja tan benévolutamente concedida por la presidencia. Y en el paseo que con ella hizo por el redondel hubo más votos en contra que a favor.

En fin; lo que hace falta es que este paso adelante dado hoy por Ordóñez sirva para que su recuperación se produzca cuanto antes. Sería una pena perder para siempre a un torero tan grande.

**PACO CAMINO**

Dos y dos son cuatro. El joven Camino sabe sumar que es un gusto. Al término de la corrida, cuatro orejas en su haber y dos grandes faenas más en la cuenta corriente del torero. Dicen los

aficionados de solera que en Paco Camino hay un torero para largo. Pues sí, claro que lo hay. ¡Estaría bueno que con esa inteligencia y ese arte que Dios le ha dado se nos fuera de entre las manos en cuatro días! Ciencia y arte. ¡Casi nada! Y, por añadidura, su valor. De tan selecta amalgama no podía resultar otra cosa que ese gran torero en que ha cuajado el joven maestro de Camas, que tan histórica página ha escrito hoy sobre el ruedo de Pamplona.

Sus dos faenas han sido idénticas en calidad, porque en las dos vertidos Camino toda su exultante sabiduría y todo su autoritario dominio. Dos faenas justas, medidas. De alta precisión. Con naturales y derechazos tan largos que, como dijo un espectador de al lado, entre su principio y su fin se podía leer el «quidoto». Y los dos certísimamente rematados con la espada. De ahí que ambas quedaran también igualadas en breves: dos orejas con la correspondientes vueltas a la redonda. Las cuatro orejas que el sabio Camino salió a buscar para situarse entre los grandes triunfadores de la feria.

**SANTIAGO MARTÍN «EL VITI»**

Si un torero borda el toro con el capote y con la muleta, sólo puede decirse de él que es un gran artista. Si además de bordar el toro resulta que mata a los toros con plena legalidad y la máxima perfección, nos encontraremos ante una desconocida figura de la Fiesta. Que el torero es eso: parlar, templar, matar y, matar. Y si quieren abreviar, tradúzcanlo en dos palabras: «El Viti». Las dos palabras que van de boca en boca por las calles de Pamplona después de su maravillosa faena al sexto de la tarde.

Los lances y la media verónica con que recibió a este toro, repetidos después en su quite, fueron digno preludio a tanta maravilla como se avengeaba. Tan maravilloso todo en la inolvidable faena, que no sabemos si quedarnos con aquellos naturales adelantando la pierna que hay que adelantarlo, o con aquellos derechazos, empujados en Pamplona y terminados en Alsasua. Y para colmo de venturas, la estocada. La estocada de la feria y de todas las ferias, porque la espada de «El Viti» es siempre así de digna, así de honrada. Como ha sido hoy en esta apoteósica tarde, inscrita ya en el libro de oro de los «ganfermines». Dos orejas, el rabo. Y las gentes entregadas, rendidas incondicionalmente a uno de los más grandes toreros de nuestros tiempos. Algo tan sensacional, amigos, que la pluma se resiste a su más detallado descripción. Por eso, después de decir que «El Viti» había expuesto lo suyo ante el tercerero, al que mató de pinchazo y estocada, escuchando una gran ovación, ponemos punto final a esta crónica y a la feria. Hasta la vista.

BIVERITA

# PLAZA DE TOROS DE ZAMORA



Empresa MARTA CLERIGUE REGIDOR

## Mañana, domingo, día 15 de julio de 1962

### A LAS SEIS DE LA TARDE

# EXTRAORDINARIA NOVILLADA

6 hermosos novillos de la ganadería de don ADOLFO MARTIN ANDRES, de Galapagar (Madrid), para

# Curro GOMEZ

de Madrid

# Javier Lozano EL CHOLO

del Perú

# Carlos RIVERO

de Madrid

**PRECIOS POPULARISIMOS LOCALIDADES DESDE DIEZ PESETAS**

Pub. M. A. R.

COMO ESTABA PREVISTO: ANQUETIL, VIRTUAL GANADOR

En la etapa de ayer, contra reloj, venció (con casi tres minutos de ventaja) sobre Baldini, segundo clasificado Planckaert, que sufrió un pinchazo, está ya a más de cinco minutos del normando, en la general



DESPUES DEL TRIUNFO.—Anquetil reposa después de su sensacional triunfo contra el "crono". Su compañero de equipo, Altig, se felicita a la habitación del normando. En los dos rostros, satisfacción. Ni sombra de la rivalidad que nació en la Vuelta...

EL «PERFORMANCE» DE ANQUETIL NO RESPONDE A LA REALIDAD Pasará el corredor a la historia del «Tour» como una nebulosa

LYON. (CRONICA TELEFONICA DEL ENVIADO ESPECIAL DE EYRESA, PORRINO.)

Yo sugeriría a los organizadores del «Tour», puesto que al fin su carrera se ha comercializado este año, que organizaran unos «Seis Días», y la víspera de la clausura montaran con todo aparato como lo han hecho hoy—una etapa contra reloj hecha a la medida de Anquetil. Esta podría ser la próxima Vuelta a Francia. «L'Equipe» y «Le Parisien» se ahorraron muchas molestias y, qué duda cabe, considerables gastos. Y nosotros, los periodistas, muchas energías que hemos dejado en las bellas rutas francesas.

Porque a esto se ha reducido el «Tour» 1962: A una etapa contra reloj. Nada más. Por eso, a mi modesto entender, no tiene en absoluto mérito alguno la victoria de Anquetil como vencedor del «Tour» de Francia.

Otra cosa —y en esto sí hay que echarle de comer aparte— es su espléndida «performance» de hoy contra reloj. Tras el abandono de Van Looy y luego del asunto de las «truchas» de Luchon, el «Tour» quedó enteramente supeditado a lo que mandara Anquetil. Y he aquí que a todos los «hipnotizó» con su mirada o con la más expedita de los «post-Tour». Nadie se ha movido. Por eso, a pesar de exponerse al albur de una sola etapa, el triunfo de Anquetil 1962 tiene para mí la misma dimensión que el del año pasado. El «Tour» de este año, como el del anterior, no refleja la verdad deportiva, y si otra, en cambio, muy peligrosa para el ciclismo...

Anquetil consigue su tercer triunfo en el «Tour», igualando su récord de victorias —consecutivas— de su viejo adversario Louison Bobet en la época moderna, pues en la antigua hay otro idéntico, el del belga Felipe Thys, que también completó un trío de triunfos.

Para el exterior, para la galería, este récord de Anquetil puede que tenga la misma valoración. Para el cronista que ha visto, que ha seguido todos los «Tours» del cam-

peón normando, tal «performance» no responde a la realidad y, por tanto, no se puede comparar a las gestas de otros campeones del pedal en la misma carrera que ganaron en buena lid sin que se les reparase el terreno, y lo que es más importante: con adversarios de calidad entente.

Anquetil pasará, pues, a la historia del «Tour» de Francia como una nebulosa; pero no, claro, para los franceses, sino para quienes presenciaron sus éxitos en el «Tour». Lo que no se le puede discutir son sus «récords» en la especialidad contra reloj.

No hace falta repetirlo, pero lo digo una vez más: En esto es el número uno. Claro que alguna vez la máquina falla, como ocurrió en la Vuelta a España, y, entonces, vencido y humillado, abandona y regresa a su país a contarles sus cuitas a sus adúladores.

Hoy, Anquetil ha realizado una de sus grandes «performances», pues

en los 68 kilómetros entre Bourgoin y Lyon ha rodado a 43,597 kilómetros por hora. Cierta que el recorrido, casi todo llano y con prolongadas y suaves pendientes, era ideal para eso. El desnivel oscilaba entre 200 y 300 metros sobre el nivel del mar. Este factor, el buen tiempo, la magnífica carretera, la situación «en paro» de los demás, todo le favorecía. Ahora bien, hay que realizar ese récord, y Anquetil, ciertamente, lo ha realizado de forma espléndida. Tanto es así que Planckaert, que esperaba estar batido por dos minutos, ha perdido cinco minutos y diecinueve segundos —la ventaja que le ha sacado Anquetil—, haciendo el cuarto en la etapa.

Como en Forlì —pero en menor distancia—, esta vez el enemigo de Anquetil era de nuevo Baldini. Vencedor éste en la prueba de Italia, ha sucumbido hoy, ya que el italiano se clasificó el segundo, a dos minutos y 59 segundos del nuevo líder. Baldini va mejor en los ochenta kilómetros, que fue el recorrido de Forlì, donde venció claramente a Anquetil.

Sin embargo, la revelación de la etapa que comentamos ha sido Poulidor. Ha hecho el tercero, a cinco minutos de Anquetil, lo que es una buena marcha para él después del esfuerzo realizado en la etapa de ayer.

Poulidor si que hubiera dado guerra al futuro vencedor del «Tour» de haber salido en buenas condiciones. Con Daems son las dos revelaciones de la Vuelta a Francia.

De los españoles, Otaño, como esperábamos, ha sido nuestro primer hombre. A nueve minutos y diez segundos de Anquetil. De todos modos, no es esta una buena marca para el vacío, Bahamontes se defendió muy bien (diez minutos menos cinco segundos respecto a Anquetil). Han defraudado, en cambio, Gaul, Wolfshohl, y, sobre todo, Simpson. La verdad es que, virtualmente, todo estaba decidido ya.

Lyon, 13.—Anquetil, que ha dominado, como se esperaba, a todos sus adversarios en la etapa de hoy, contra reloj, se ha convertido en el nuevo líder de la Vuelta Ciclista a Francia al terminar la vigésima etapa, desde Bourgoin a esta ciudad, con sesenta y ocho kilómetros de recorrido.

Tiene una ventaja en la general sobre el belga Planckaert de 3-11, por lo que no es demasiado aventurar que Jacques Anquetil, que ya tiene dos Vueltas a Francia en su haber, igualará el triunfo del gran Louison Bobet y se adjudicará la tercera cuando la competición finalice el domingo próximo en París.

Este corredor, haciendo un alarde de facultades en una especialidad que tanto domina, cubrió los sesenta y ocho kilómetros en un tiempo de 1-33-35, a una media horaria de 43,597, en un trayecto con gran número de cotas y curvas difíciles, especialmente en los cuarenta primeros kilómetros.

El italiano Baldini, otro gran especialista, se clasificó en segunda posición, concediendo al corredor normando 2-39. Poulidor, que fue tercero, quedó a 5-1, y Planckaert, líder hasta hoy, sufrió pinchazo a los quince kilómetros y quedó a 5-19.

Los españoles se han defendido bien en la jornada de hoy, en la que Otaño fue el más destacado, con un décimoséptimo puesto, seguido por Bahamontes, que se clasificó en vigésimosegundo lugar, que le vale conservar el décimo-cuarto puesto en la general.

Ha sido una sensacional carrera de Anquetil, que dio una excepcional muestra de potencia desde el principio al final. Rebasó en el trayecto a Gilbert Desmet, que había salido con seis minutos de anticipación, así como a Poulidor, que salió con tres. A los pocos kilómetros de carrera se presentaba ya como seguro ganador y conforme avanzaban los kilómetros fue aumentando su ventaja sobre todos sus rivales.

CLASIFICACIONES

De la etapa

- 1.—Anquetil, Francia, 1-33-35 (con bonificación, 1-32-35).
2.—Baldini, Italia, 1-36-34 (con bonificación, 1-36-04).
3.—Poulidor, Francia, 1-39-36.
4.—Planckaert, Bélgica, 1-38-54.
5.—G. Desmet, Bélgica, 1-39-41.
6.—Anglade, Francia, 1-39-50.
7.—Geldermans, Holanda, 1-40-42.
8.—Van Schil, Bélgica, 1-41-06.
9.—Daems, Bélgica, 1-41-41.
10.—Balletti, Italia, 1-41-44.
11.—Stabinski, Francia, 1-42-08.
12.—Altig, Alemania, 1-42-17.
13.—Gaul, Luxemburgo, 1-42-18.
14.—Wolfshohl, Alemania, 1-42-23.
15.—Galmiche, Francia, 1-42-29.
16.—Lebaube, Francia, 1-42-39.
17.—OTANO, España, 1-42-45.
18.—Magnani, Italia, 1-43-54.
19.—Van Est, Holanda, 1-43-02.
20.—Pambanon, Italia, 1-43-05.
21.—Rostoland, Francia, 1-43-30.
22.—BAHAMONTES, 1-43-30.
60.—CAMPILLO, España, 1-48-17.

General

- 1.—Anquetil, Francia, 101-13-06.
2.—Planckaert, Bélgica, 101-18-19.
3.—Poulidor, Francia, 101-25-44.
4.—G. Desmet, Bélgica, 101-26-21.
5.—Geldermans, Holan., 101-27-12.
6.—Simpson, G. B., 101-30-29.
7.—Massignan, Italia, 101-31-10.
8.—Gaul, Luxemburgo, 101-31-10.
9.—Baldini, Italia, 101-32-08.
10.—Pauwels, Bélgica, 101-36-12.
11.—Lebaube, Francia, 101-36-41.
12.—Anglade, Francia, 101-39-41.
13.—Daems, Bélgica, 101-46-25.
14.—BAHAMONTES, 101-46-44.
15.—Wolfshohl, Alem., 101-48-31.
16.—A. Desmet, Bélgica, 101-52-18.
17.—Van Schil, Bélgica, 101-55-13.
18.—Hoevenaers, Belg., 101-55-36.
19.—Carlesi, Italia, 101-56-37.
20.—Mahe, Francia, 101-58-44.
23.—OTANO, España, 102-06-10.
27.—CAMPILLO, Esp., 102-23-42.
POR EQUIPOS EN LA ETAPA
1.—Geminiani, 4-55-07.

2.—Magne, 5-02-11.
3.—Proietti, 5-04-25.
10.—Remy (Otaño, Bahamontes, Campillo), 5-14-32.
POR EQUIPOS EN LA GENERAL
1.—Geminiani.
2.—Magne.
3.—Driessens.

VUELTA DEL PORVENIR

Jaisli, de Suiza, vencedor en Lyon Antonio Gómez del Moral, con grandes posibilidades de llegar vencedor a París

Lyon, 13.—(Por Jacques Grosbois, del Servicio Especial de Alfíl). — El desarrollo de la etapa Chambéry-Lyon de la Vuelta del Porvenir, que ha ganado el suizo Erwin Jaisli, ha servido perfectamente a los intereses de los españoles. Se puede decir, analizada esta etapa, que las posibilidades que tiene Antonio Gómez del Moral de ganar la prueba, son mucho mayores.

En efecto, Gómez del Moral, que no tiene más que 154" sobre el italiano Mario Maino, 230" sobre el magnífico «sprinter» Jan Janssen y 244" sobre el belga Camille Wyncke, no puede arriesgarse a un pinchazo o una caída pueden tener las peores consecuencias. Esto sin hablar de los ataques de adversarios como Janssens, en el sprint, vencedor de tres etapas, y que puede conseguir el minuto de bonificación del vencedor.

Hoy, por ejemplo, el ataque del irlandés Peter Crinnion, en el kilómetro 40, ha servido a los intereses de los españoles. Crinnion se encuentra en octavo lugar en la clasificación general, pero a 13'47" y no puede ser peligroso. Los españoles se han esforzado para interrumpir el tren de marcha de la cabeza del pelotón, con el fin de que la escapada de Crinnion, al que se unió el austriaco Franz Varga en el kilómetro 89, llegara hasta el límite. Estos dos corredores fueron alcanzados por otros cuatro: el suizo Jaisli, Adolf Heeb, de Liechtenstein; el belga Willy Monty y el inglés William Bradley, a 3500 kilómetros de la meta, pero los españoles ni se preocuparon, porque ninguno de ellos era peligroso para Gómez del Moral, alrededor de quien sus compañeros hacían buena guardia. Lo esencial era evitar una victoria de Janssens. A 5 kilómetros de la meta, Maino ataca ayudado por su compatriota Mario Zanin. Los dos italianos consiguen sobre el pelotón, de 15 segundos sobre el primero, pero los españoles llevaron adelante la caza con gran actividad; pese a esto fueron alcanzados en el mismo Lyon.

«Somos como carbones ardiendo. Somos terriblemente nerviosos. De este modo obtenemos una gran satisfacción y una relajación después de esta etapa que tan bien se ha acomodado a nuestros fines», nos declaró Gabriel Saura, el director técnico del equipo español. «Dos etapas más, incluso si Janssens vence al sprint no podrá conseguir más que dos minutos de bonificación». «Esto es un peligro que va disminuyendo. Entre Lyon y París el equipo de España ejercerá una estrecha vigilancia». —Alfíl.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1.—Jaisli, Suiza, 3-49-47 (con bonificación).
2.—Heeb, Suiza, 3-50-17 (con bonificación).
3.—Monty, Bélgica, idem.
4.—Varga, Austria, idem.
5.—Crinnion, G. Bretaña, idem.
6.—Bradley, Gran Bretaña, idem.
7.—Peterson, Internacional, 3-51-20.
8.—Janssens, Holanda.
9.—Maurer, Suiza.
10.—El Coluhr, Marruecos.
11.—Rippel, Suecia, Internacional.

AMA DE CASA

Su colaboración nos es indispensable para el éxito del Montepi Nacional del Servicio Doméstico. Contamos en su buena voluntad para cumplir con puntualidad sus obligaciones para con la afiliación y cotización de sus servidores domésticos.

CLASIFICACION GENERAL

- 1.—Gómez del Moral, España, 44-45-15.
2.—Maino, Italia, 44-47-00.
3.—Janssens, Holanda, 44-47-19.
4.—Wyncke, Bélgica, 44-47-59.
5.—Parretti, Italia, 44-52-51.
6.—Partessotti, Italia, 44-54-37.
7.—Nijdam, Holanda, 44-58-50.
8.—Crinnion, Inglaterra, 44-58-38.
9.—Vélez, España, 44-59-52.
10.—Hugens, Holanda, 45-00-15.

Van Looy abandonó el hospital de Pau

Afirma que podrá participar en los campeonatos mundiales

Pau, 13.—Acompañado de su mujer y de su hijo André, Rik Van Looy, el campeón del mundo de ciclismo, ha abandonado esta mañana el hospital de Pau, donde estaba bajo observación desde el 4 de julio pasado, fecha de su caída en la etapa Bayone-Pau, de la Vuelta a Francia.

El campeón del mundo declaró que su herida, afortunadamente, no significaría más que un mal recuerdo. Con unas zapatillas por calzado, pues aún no puede soportar los zapatos, Van Looy ha expresado su confianza en que dentro de varios días de convalecencia en Bélgica, en su domicilio familiar, todas las señales de su caída desaparecerán.

Después de haber afirmado su certeza de que podrá muy bien estar completamente curado y preparado para los próximos Campeonatos del Mundo, Rik Van Looy tomó asiento, con su mujer y su hijo, en el coche de un amigo, abandonando inmediatamente Pau.—Alfíl.

Una imagen de la Virgen de los Ojos Grandes, en la cumbre del Mont-Blanc

Será colocada por un grupo de montañeros lucenses

Lugo, 13.—Una bella imagen de la Virgen de los Ojos Grandes va a ser colocada en la misma cumbre del Mont-Blanc (Suiza) por un grupo de montañeros lucenses del C.A.M.D.A.P.U., que en los últimos años han llevado a cabo importantes actividades de todo orden.

Los montañeros lucenses se preparan estos días para su próxima salida a los Alpes, donde, invitados por escaladores franceses con los que han tenido varios contactos, sobre todo en los Pirineos, zona franco-española, intentarán subir al Mont-Blanc, Cerviño, Monte Rosa, Weissborn y Dent-Balchén, todos ellos con alturas superiores a los cuatro mil metros sobre el nivel del mar.

La ilusión de colocar la imagen de la Virgen de los Ojos Grandes en la cima del Mont-Blanc es extraordinaria y la imagen será bendecida antes de su partida por el Obispo de Lugo.—Alfíl.

CINE BARRUECO

HOY: Continúa desde las 4.30 (Mayores)

¿Dónde vas, triste de ti? Alfonso XIII y María Cristina Vicente Párra - María López

IMITACION A LA VIDA 11.15 último pase: ¿Dónde vas, triste de ti? Mañana: MATINAL 12.15

La rubia y el sheriff Mañana: Desde las 4 continúa

¿Dónde vas, triste de ti? Y OTRA PELICULA

TEATRO RAMOS CARRION

HOY: Continúa desde las cinco 11.15 superable programa doble!! JOHN WAYNE y WILLIAM HOLDEN en MISION DE ADUACES CinemaScope - Technicolor y GREGORY PECK en La cima de los héroes 11.45 películas de máxima acción!!

Mañana: MATINAL e INFANTIL 12.15 y 3.15

La rebelión de los esclavos con RHONDA FLEMING y LANG JEFFERIES CinemaScope - Technicolor En continua desde las cinco: La rebelión de los esclavos y ¡QUIERO VIVIR! con SUSAN HAYWARD

TEATRO PRINCIPAL

HOY: Continúa desde las cinco ESTRENO de la divertidísima superproducción, basada en la obra de Alfonso Paso, Cuidado con las personas formales con Antonio Vilar, José Rubio, María Luisa Merlo y María Martín

En programa especial doble de verano con SIEMPRE ES DOMINGO TECNICOLOR con María Ricker, José Rubio, María Cruz, Carlos Larranga, María Luisa Merlo, Susana Campos, Maite Blasco, etc.

ESPECTACULOS para HOY BARRUECO. — ¿Dónde vas, triste de ti? (2) e «Imitación a la vida» (3).

RAMOS CARRION. — «Misión de aduaces» (2) y «La cima de los héroes» (2).

PRINCIPAL.—«Cuidado con las personas formales» (3) y «Siempre es domingo» (3).

VALDERREY. — «Desesperada» (3) y «Tú y yo» (3).

ARIAS GONZALO. — «Los asesinos del Killmanjaro» (2) y «Lili Marlen» (2).

CINEMA ARIAS GONZALO

TEMPORADA DE VERANO HOY: Continúa desde las 4.30 Música y formidable programa en CinemaScope y Technicolor (Todos los públicos)

Los asesinos de Killmanjaro Robert Taylor - Anthony Newley

LILI MARLEN Marianne Holt - Adrien Bouven

Fases: «Killmanjaro» 4.30, 7.30 y 10.30; «Lili Marlen» 7 y 9.

CINEMA VALDERREY

HOY: Continúa desde las 5.30 FEMINA

Desesperada Amadeo Nazzari - Lea Padovani

TU Y YO CinemaScope - Technicolor Cary Grant - Deborah Kerr

Fases: «Desesperada» 5.30 y 9; «Tú y yo» 7.15 y 10.45.

MANANA (GRAN PROGRAMMA) Los héroes también lloran William Holden - Deborah Kerr

Enseñame a querer CLARK GABLE - DORIS DAY

Excmo. Ayuntamiento de Zamora

URBANIZACION DE LA PLAZA DEL GENERAL SANJURJO

En el «Boletín Oficial del Estado» de 11 de julio actual y en el de la Provincia de Zamora de 24 de junio pasado, se publicó anuncio de subasta de urbanización y pavimentación de la Plaza del General Sanjurjo, bajo el tipo de 662.081,54 pesetas, con sujeción al proyecto y pliego de condiciones que durante las horas hábiles de oficina se hallan de manifiesto en esta Secretaría General.

Las proposiciones podrán ser presentadas hasta las trece horas del día 24 de julio actual y la apertura de las mismas y adjudicación provisional tendrá lugar en esta Casa Consistorial el día 26 de julio y su hora de las DOCE.

Lo que de orden de Su Señoría se hace público para general conocimiento y efectos. Zamora, a 13 de julio de 1962. — El Secretario, ANTONIO BURGOS CRUZADO.

CAMIONES AUSTIN



5 1/2 - 6 Tn. 107 CV. 6 cilindros Diesel

ENTREGAS INMEDIATAS

FACILIDADES DE PAGO HASTA 36 MESES

DISTRIBUIDOR EN ESPAÑA

Finanzauto, S.A. Avda. José Antonio, 6 ZAMORA

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Administración Provincial de Instituciones Sanitarias ZAMORA ANUNCIO

Se convoca concurso público para el suministro de carbón y leña con destino a la Residencia Sanitaria de Zamora y Ambulatorio de Toro y Benavente, en la temporada de 1962-1963, conforme al pliego de condiciones que se halla expuesto en el tablón de anuncios de esta Administración; y que será entregado o enviado por correo a los industriales que lo solicitan.

Las proposiciones serán recibidas en esta Administración Provincial de Instituciones Sanitarias (Avenida de Italia, 21-23) los días laborales, terminando el plazo de presentación a las 13.30 horas del día 26 de los corrientes.

El importe de este anuncio será a cargo de los adjudicatarios.

Zamora, 14 de julio de 1962.—El Director Provincial de Instituciones Sanitarias, JULIO PEREZ HERNANDEZ.

PULSO DE LOS DIAS

MADRUGON EN EL ALBERGUE

Por RAFAEL GARCIA SERRANO

Pocas cosas incitan tanto a madrugar como dormir en un hotel. De ordinario, yo soy pájaro madrugador por vocación, pero cuando descanso en un albergue de carretera, me encargo de despertar a los gorrones, a los vengocjos y a las londrinas. Parece que todo lo que ocurre en un hotel durante la noche, ocurre en mi habitación. No sé si a causa de la comunicabilidad —con permiso de Antonioni— de los materiales modernos, o porque esa es la manera con que el hotel nos recuerda que todos participamos de una cierta vida comunal. El hotel de esta noche está en el campo, y el silencio del campo ya se sabe que es sonoro, y más cuando la tierra cruje con el canto de las chicharras o lo que sean. Entre el sueño y la duermevela participo de la voz de la tierra, de su aroma fuerte y penetrante —llegan los dedos del aire hasta mis requejados pulmones como esas manos ávidas de piedad que se hundían en la pila del agua bendita—, de un nígarra próximo y repetido —oh, bravura picante de la cocina regional—, del amor del pisoteo de arriba, del asma del viajero del cuarto de al lado, de la prisa del opuesto colateral —que hace zumbir su maquina de afeitar a medianoche, sin dudar para estar listo en cuanto le llamen por la mañana—, del baño de una señorita que habla en inglés con otra, de la ducha de un señor que no habla nada, pero respala de satisfacción, de los diálogos en el pasillo, del agua de Lanjarón que me traen a mi por error, de los avisos de los criados, de la tertulia que alguien hace al exterior y de los motores de los coches que llegan, así como de la desilusión de sus tripulantes al saber que no hay sitio para nadie y han de continuar viaje. Hay otros los motores petardean con cierta ira muy comprensible, humanísima.

losafias baratas. El comedor está cerrado y veo amanecer sobre el monte bajo y la campiña ondulada. El amanecer es un estimulante del apetito, de modo que el desayuno es a base de jamón serrano y vino de Logroñán, un tinto muy respetable. Directamente conducido por el jamón y el vino de Logroñán voy a parar a un montón de revistas, entre las cuales, una trae un relato biográfico de Hemingway, escrito por su hermano. El relato es interesante, pero también es el segundo de tres grandes entregas. Busco la primera y la tercera y no están, así que me quedo sin el Hemingway niño y sin el Hemingway que va desde 1936 hasta su muerte.

Entonces oigo ruido en el bar y allá que me traslado, porque el bar —con un gran ventanal abierto sobre encinares grises— es un buen sitio para pensar en el pobre Ernesto Hemingway. Pido cerveza por beber algo con él. La cerveza está fría, helada, y ya sé que engorda y que no me conviene, pero hay que hacer una excepción. Un cartel anuncia la Feria de Cáceres. Con toros y con cerveza están escritas muchas de las mejores páginas de Hemingway. Este no excluye al coniac, ni tampoco al vino, aunque sí algo al whisky, porque las primeras campañas publicitarias de Hemingway en España tienen mucho más que ver con el whisky que con el vino. Por otra parte nada hay que concorde con el planeta de los toros que unas cigalillas o unas gambas regadas con cerveza fresca después del apartado.

Por la carretera avanza un coche tipo navio, uno de los grandes señores de la carretera. Ha manobrado ágilmente para acercarse al albergue. Cierro los ojos para pensar que es Ernesto, que vuelve de la muerte en su casi aniversario, como volvió de Kenia después de que todo el mundo le dio por muerto cuando aquel accidente de avión. Pero, claro, no es Ernesto. Son unos italianos que andan en los trabajos de localización de una película. La cerveza se extingue melancólicamente y pido otra. Son las ocho de la mañana y tengo tiempo de seguir hablando con Ernesto.

(Exclusivo de PYRESA)

LE DICEN «NO» AL HOMBRE MAS RICO DEL MUNDO

Penélope (34 años) podía ser la muchacha más envidiada del universo, de haber aceptado la mano de Jean Paul Gety. Pero él es un "bussinesman", que sólo vive para amasar dinero, y ella también desea amor

El hombre más rico del mundo ha puesto asedio a la plaza que constituye su nuevo amor. Y por primera vez en su vida, acostumbrado a ganar todas las batallas a fuerza de millones de dólares, se ha encontrado con una resistencia sólida y continuada que lleva inmutable nada menos que ocho años.

Porque ese tiempo hace que Paul Gety, el personaje más poderoso económicamente del mundo, intenta conseguir el matrimonio de la bella inglesa Penélope Kitson. Un asirio hijo de la muchacha la más envidiada del Universo; podría tener cascadas de joyas, ríos de perlas, montañas de pieles. Porque Jean Paul Ge-



La bella Penélope Kitson y el multimillonario Paul Gety.

ty dispone nada menos que de una suma en metálico equivalente a setenta mil millones de pesetas, aparte de pozos de petróleo en Tejas, en Oklahoma, en México y en el Medio Oriente; inmensas refinerías, una flota petrolera tan potente como la de Omassis; una cadena de grandes albergues; el mayor número de acciones de media docena de compañías de aviación y la mayor colección privada de cuadros y objetos antiguos. A la vista de tanta riqueza cualquier otra mujer no hubiera vacilado un solo momento en aceptar la petición del plurimillonario; sin embargo, Penélope, siempre responde con una placida sonrisa: «No, prefiero ser amiga tuya. Sé que no seríamos felices».

Un amor platónico

Jean Paul Gety no es ningún muchacho. Ha cumplido sesenta y siete años y como decimos lleva ocho profundamente enamorado de esta muchacha que tiene treinta y cuatro. Ella misma ha declarado que no es la edad lo que puede servir de obstáculo al matrimonio, sino el hecho de que él es un hombre profundamente apegado a sus negocios, los cuales siempre ha antepuesto al amor. Por conseguir limar cuantos baches pudieran existir para llegar a la mano de Penélope, ha dejado de fumar, se ha hecho una operación de cirugía estética para la desaparición de las arrugas y practica el judo y otros deportes con el fin de encontrarse ágil y dinámico.

Pero, a pesar de ello, Penélope sabe que es un frío calculador bussinesman que sólo vive para amasar dinero, constituyendo su felicidad las horas que pasa inclinado en la mesa repasando las cuentas que le envían de los cinco continentes sus agentes comerciales. Y que pese a este amor platónico que está de durando durante ocho años, en los cuales se ha demostrado no ha exis-

tido ninguna otra mujer en su vida, una vez convertida en su esposa correrá la misma suerte que las cinco anteriores que compartieron la vida del fabuloso financiero.

Una biografía de excepción

Cinco mujeres, como decimos, antes de Penélope, han intentado imponer a Gety el dilema entre el amor y el negocio. Las cinco han fracasado. Cinco matrimonios fallidos que demuestran cómo el multimillonario es capaz de renunciar a todo por su agitada vida comercial.

Un período de descanso

A partir de aquella época, Jean Paul Gety se decide a apartarse por completo de los asuntos amorosos y promete no volver a casarse. Claro que las circunstancias tampoco le



La bella Penélope Kitson y el multimillonario Paul Gety.

hubieran dejado, pues estallada la segunda guerra mundial, el Gobierno de los Estados Unidos precisó de un hombre con la capacidad suya dentro de la industria bélica. Le es confiada la dirección de una fábrica de aviones, la «Espanan Aircraft». Trabajó denodadamente durante toda la contienda, siendo felicitado múltiples veces por el propio Presidente de los Estados Unidos.

Terminada la guerra, compró la fábrica y la dedicó a la construcción de vehículos para el uso de los ecampings. Tenía cuarenta y seis años y todavía no había conseguido alcanzar la suma ambiciosa de su vida: convertirse en el hombre más rico del mundo. Su capacidad de trabajo fue haciendo que sus casaca acumularan millones y más millones sin cesar, hasta que ese sueño se convirtió en realidad.

Sin embargo, Jean Paul Gety no tiene ni siquiera amigos. Su vida se pasa al lado de los teléfonos; su existencia discurre junto a los libros de contabilidad y apenas asiste a reuniones ni fiestas de sociedad.

Su única amiga

Fue en Londres, en el establecimiento del negocio de un anticuario, cuando Gety conoció a Penélope. Dos veces divorciada esta extraordinaria mujer, que se niega a convertirse en la esposa del hombre más rico de la tierra, se gana la vida como intermediaria en la compra y venta de objetos antiguos. Desde Londres, Gety la llevó a Nueva York, donde le dio el cargo de secretaria general, transformándose en su más fiel amiga y leal colaboradora. Y así durante ocho años, levas solicitando la en matrimonio sin que la muchacha dé su asentimiento.

Una extraña historia de amor que sin duda alguna se da pocas veces en la Humanidad; tal es el egoísmo reinante.

RAY

La vida: actualidad y reportaje

Caótica situación en Goa: paralizado el trabajo en las minas y gran subida de precios. No hay peligro de profanación del cuerpo de San Francisco Javier. El territorio, regido actualmente por un gobernador comunista

Conversación con el Padre Martins

Pamplona.—(Del corresponsal de PYRESA, Xavier de Echarri).—Aún no se ha apagado, en el mundo civilizado, el eco de repulsión que produjo el lamentable robo perpetrado por la India al territorio portugués de Goa, cuando los últimos vestigios de aquellos hombres que llevaron allí la civilización y la fe del mundo cristiano están de vuelta en el viejo continente. La invasión y el robo fue perpetrado en poco tiempo, como corresponde a un asalto a mano armada. Apoyado por la fuerza, auxiliado por la influencia mundial, impulsado por un loco afán de poderío, el primer ministro indio, Pandit Nehru, se quitó de golpe la careta de pacifista y asombró a aquellos pocos que confiaban en su neutralismo, perpetrando el mayor robo de los conocidos en la historia del "golpe".

Pero no sólo el golpe fue asestado contra la civilización; el mayor golpe fue asestado contra el mundo católico oriental, que tenía su sede en Goa, la Roma del oriente cristiano. San Francisco Javier, santo navarro y español por nacimiento, es asimismo portugués por su labor, desarrollada bajo las banderas del país hermano. En Goa, en la Basílica del Bom Jesús, se halla su cuerpo incorrupto. Durante siglos fue el centro de peregrinaciones, y el punto de mira no sólo del cristianismo oriental, sino del mundial. Uno de los santos más grandes de la cristiandad se hallaba reposando en Goa, tierra de portugueses con anterioridad a que existiera la Unión.

El problema, sin embargo, sigue en pie, y por la misma razón que nuestros hermanos los portugueses no pueden olvidarlo, los españoles y los navarros, oriundos de la misma cuna del Santo, tampoco lo olvidamos ni lo echamos al olvido.

P. Martins: 27 años en Goa

Pero para dar más actualidad al caso diremos que acaba de llegar a Pamplona el padre Estanislao Martins, que fue rector de la Basílica del Bom Jesús durante seis años. El padre Martins ha pasado veintisiete años en Goa, y la invasión india le cogió, como es natural, en la misma Basílica del Bom Jesús, no moviéndose ni un solo segundo, como el mismo nos dijo, del lado de la tumba del santo navarro. El pasado día 24 de mayo salió de Goa, camino de la metrópoli.

Goa, regida por un procomunista

—¿Quién está al frente actualmente de Goa? —Un gobernador indio, Candette, de tendencias claramente comunistas. Hace dos años éstos intentaron una fuerte campaña en el sur del país, en donde la mayoría de la población es católica, no teniendo éxito alguno.

Labor espiritual de Portugal

—¿Cuál es el estado actual del catolicismo en Goa? —Siempre han sido muy frecuentes las conversiones en la India Portuguesa, siendo la mayoría de ellas conseguidas por sacerdotes portugueses. Además la mayor parte de los católicos que existen en otras regiones de la India, como Calcuta y Bombay, son en la mayoría procedentes de Goa. Estas conversiones, aunque quizá mitigadas sin la presencia portuguesa, estoy seguro de que persistirán ya

Presencia y dificultades del clero

—¿Y la situación actual del clero? —En el momento de la invasión indú la Santa Sede mandó un Intermunicio a la antigua ciudad portuguesa para arreglar las cuestiones económicas referentes a ellos. Sin embargo, tras la suspensión, como es natural, de la ayuda estatal portuguesa—50.000 rupias—se hallan ac-

Deficiente situación comercial

—¿Y cuál es, padre Martins, la situación comercial? —No puede ser peor: los artículos cada vez suben de precio. Precisamente he traído una lista de artículos que está prohibido importar, y resulta ridículo el ver que, por ejemplo, está prohibido importar clavos o herramientas, así como por supuesto coches y todos los artículos de lujo. Esta situación económica ha sido abocada por la total suspensión del trabajo en las minas, con cuya exportación, en su



Goa.—Mercado de Barros.—(Foto PYRESA.)

Francisco Javier". Dura esos quince días, entre el final de diciembre y los primeros de enero. Este año no sé si se celebrará. Da la circunstancia que coinciden también este año con el Congreso Eucarístico que se celebrará en Bombay.

Francisco Javier

—¿Cómo reaccionaron ustedes en el momento de la invasión india? —Lo primero que hicimos fue exponer el cuerpo de San Francisco Javier en la iglesia de la Basílica del Bom Jesús.

—¿Quién ha quedado ahora al frente de la Basílica? —preguntamos.

—Un jesuita indio, el padre Walter Mathies.

—¿Cómo reaccionaron ustedes en el momento de la invasión india? —Lo primero que hicimos fue exponer el cuerpo de San Francisco Javier en la iglesia de la Basílica del Bom Jesús.

—Hubo un comunicado goés en el cual se decía que el cuerpo de San Francisco Javier había sido profanado. ¿Es cierto? —Completamente falso; esta noticia proviene seguramente de la mente de alguna persona poco escrupulosa. Lo que sí ocurrió es que las tropas indias y los proindios profirieron contra este fervor popular suscitado durante la invasión. Decían frases del estilo de: "¿Qué ha hecho vuestro Santo por vosotros?" "Nosotros somos los que

siempre, como huella de la labor portuguesa en aquellas tierras.

—¿Hay actualmente algún peligro de que el cuerpo sea menoscaldado o ultrajado? —No; hasta hace poco ha estado expuesto en la iglesia de la Basílica del Bom Jesús, no teniendo ningún intento que ponga en peligro la seguridad de las reliquias. Este año —continúa— coincide con la exposición decenal, la última vez fue en 1952, y se llama la "Gran Exposición Oficial del Cuerpo de San

—¿Quién está al frente actualmente de Goa? —Un gobernador indio, Candette, de tendencias claramente comunistas. Hace dos años éstos intentaron una fuerte campaña en el sur del país, en donde la mayoría de la población es católica, no teniendo éxito alguno.

—¿Cómo reaccionaron ustedes en el momento de la invasión india? —Lo primero que hicimos fue exponer el cuerpo de San Francisco Javier en la iglesia de la Basílica del Bom Jesús.

—¿Quién ha quedado ahora al frente de la Basílica? —preguntamos.

—Un jesuita indio, el padre Walter Mathies.

—¿Cómo reaccionaron ustedes en el momento de la invasión india? —Lo primero que hicimos fue exponer el cuerpo de San Francisco Javier en la iglesia de la Basílica del Bom Jesús.

—Hubo un comunicado goés en el cual se decía que el cuerpo de San Francisco Javier había sido profanado. ¿Es cierto? —Completamente falso; esta noticia proviene seguramente de la mente de alguna persona poco escrupulosa. Lo que sí ocurrió es que las tropas indias y los proindios profirieron contra este fervor popular suscitado durante la invasión. Decían frases del estilo de: "¿Qué ha hecho vuestro Santo por vosotros?" "Nosotros somos los que

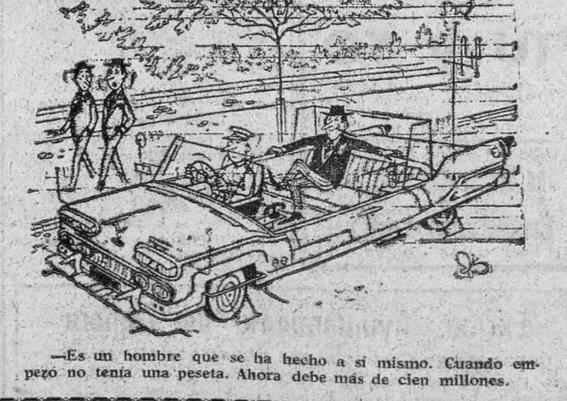
Actualmente en una situación tan precaria que ha hecho que soliciten ayuda de la Santa Sede. Anteriormente a esto, cada sacerdote recibía, además del estipendio de la misa diaria, dos más en concepto de ayuda. En este momento el clero goés demuestra poco entusiasmo por las cuestiones religiosas de su territorio. Esto, en gran parte, se debe al resentimiento anticolonista.

—¿En qué parte del territorio goés se encuentra el mayor foco de católicos? —Goa tiene una mitad de su territorio rico, agrícola especialmente, y otra mitad árida y montañosa. En la primera mitad, es decir,

mayoría absorbida por Alemania y Japón, se completaban las necesidades de artículos industriales de primera necesidad, que podían facilitar la falta de industria nacional. Las firmas importadoras alemanas y japonesas han dicho que al rescindirse el contrato que tenían acordado con Portugal, no pensaban efectuarlo con la India.

El tema no puede ser más interesante y el padre Martins es un conversador sumamente ameno. Por eso uno a gusto estaría toda la mañana hablando con él, pero el tiempo sin darse cuenta pasa y tenemos que despedirnos del padre Martins.

HOMBRE A LA MODERNA



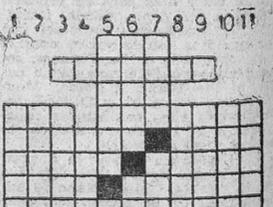
—Es un hombre que se ha hecho a sí mismo. Cuando empezó no tenía una peseta. Ahora debe más de cien millones.

¡¡AMA DE CASA!! La continuidad de los servidores domésticos al servicio de una misma familia y de las familias numerosas, ha sido tenida en cuenta por el Montepío Nacional del Servicio Doméstico, estableciendo premios de constancia que empezarán a concederse a partir de los dos años y medio de cotización y permanencia en la misma casa, contados desde el 1 de enero de 1960.

A LA HORA DEL CAFÉ DEGUSTE LAS ANTILLAS

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES 1: En plural y fonéticamente, nombre de letra. 2: Rugido. 3: Al revés, comparativo. 4: Recen. 5: Empapose. En plural, nombre de letra. 6: Quisiera. Fin. 7: Situada. Ciertos anillos. 8: Provea. 9: Cierzo árbol. 10: Entregados. 11: Atréviose.



JEROGLIFICO

¿QUE HACE?



Solución al último jerooglífico: ESTAMOS DE SOBREMESA

SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA

Horizontales. — 1: Ca. Os. 2: Ar. ro. 3: Latigaderas. 4: Olor. Rudo. 5: Satat. Pitas. 6: Da. Aro. Id. 7: Peles. Secos. 8: Ares. Cola. 9: Resonáseles. 10: Oz. Re. 11: Sa. Ab. Verticales. — 1: Calas. Paros. 2: Ara. Adereza. 3: Totales. 4: Ila. Eso. 5: Gotas. 6: Par. Cal. 7: Posos. Eri. Ele. 9: Rurital. 10: Ors. dado. Ora. 11: Sosos. Soseb.